(第三種郵便物認可)(康德四年十一月一日) 康德六年六月十日 星期六 濱江日報 陰曆四月二十三日 第五五三號 第一版

濱江日報

康德四年十一月一日發行
發行人 楊墨宣 編輯人 趙秋鴻 印刷人 王瑞慶
發行所 哈爾濱道裏經緯街 濱江日報社 印刷所 濱江日報社
電話 總務局二七七九 編輯局三一七〇 營業局二七七九
朝刊 零售每份八分 一月壹圓四角 外埠加郵費兩角
晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角
第五五三號
本報今日出兩大張

英派中歐局長赴莫斯科 企圖打開英蘇交涉難關

張伯倫首相在下院報告英蘇意見已一致

英首相張伯倫氏 報告英蘇交涉經過

倫敦七日國通電：張伯倫首相，七日午後於下院，已將關於英，蘇交涉經過報告，謂關於交涉之主要目的，英，蘇兩國之見解，殆已完全一致，結果，將可發見英，法，蘇三國一致受諾之方式，所述如左：

由最近與蘇聯政府交換意見之結果觀之，英蘇兩國，關於英，法，蘇三國協定締結交涉之主要目的，蓋可達到意見一致之地步，故余深望英國政府，滿足蘇聯政府之希望，緣英國政府，已有締結完全根據相互之協定之準備故也，又英國政府，並無限定僅於英，法，蘇三國中，各各領土直接受侵略之時，行互相供給之軍事援助之意圖，英政府，希望發見關於三國對於間接受侵略之時，亦同樣供與援助，英，法，蘇三國，皆可受諾之協力形式也，但對於不希望受保障之國，強制予以保障者，乃不能之事云云。

關於英，蘇交涉經過報告，然後更言明英國政府，已接到波羅的海三國不希望英，法，蘇三國保障之旨之通告，當此，波羅的海諸國之保障問題，成為英，蘇協定最大難關之際，此者，誠堪注目，再首相言明之要旨如左：

英國政府，最近曾數接芬蘭，愛沙尼亞，拉多維亞之波羅的海三國政府之通告，但均係表明希望維持中立意圖，不欲受現在續行中之英，法，蘇交涉之結果，英，法，蘇一國之保障云云。

倫敦七日國通電 據傳張伯倫首相，於近將派斯蘭中歐局長，赴莫斯科，對西滋大使，傳與重要訓令，並幫助該大使，打開英，蘇交涉之隔障等之訊，於七日，路透通信社，對風傳中之斯特蘭局長，所携行之新重要訓令案內容，以外交消息通之觀測，作如次之報道：

英政府於月之三日，曾接到西茲大使，呈上之蘇聯提案，而刻下尚在慎重協議中，然就英，法，蘇三國，互相得以滿足之一般基礎，該成案，得有成立之希望也，依確聞觀之，該新協力方式為：

一，英，法，蘇三國之中，如任何一國，受侵略之威脅時，三國互相保障，被害國之權益。

二，英，法，蘇三國，宜分別發表自國之死活權益之宣言，以表明其權益之價值。

英首相在下院言明 波羅的海三國通告拒絕保障

倫敦七日國通電 張伯倫首相，七日午后，已行

日軍縮小包圍陣 魯南敵軍十萬即將殲滅

于學忠麾下部隊總崩潰

北京八日國通電：蟠踞於魯南地區，繼續蠢動之于學忠麾下，第五十一軍，百十三，百十四師，沈鴻烈麾下之新編第四師，繆徵流麾下之第五十七軍，第百十百二十師等，達十萬有餘，為將此等頑敵殲滅計，七日晨以來，由南北西三方，一齊縮小包圍圈，展開攻擊砲火之日軍，攀登山岳地帶之嶮峻，冒灼熱之酷暑，到處粉碎頑敵，繼續急激進擊，將敵包圍，如同袋中之鼠，由津浦線東進之日軍一部隊，八日午前，遂將敵之重要據點，蒙陰佔領之，開始作戰二日，早將敵之西部據點屠去，又與地上部隊協力之陸軍荒鷲，其活躍亦極雄偉，廣田部隊之精銳，於七日午后，猛襲意為有于學忠司令部之蒙陰東方二十五粁之上高湖，其他航空部隊，該日亦襲沂水西北三十粁之通店，爆炸沈鴻烈之偽政府，予敵以莫大之損害，

迨至七日夕刻，南進之山縣部隊，已進出於臨朐東南三十粁之蔣峪，同渡邊部隊，則進出於穆陵關，由安邱南進之石厚部隊，與由高密南進之東部隊，皆進出於南邱西南二十五粁之十字路，一方繼續北進之北川部隊主力，亦進出於沂州東北方六十粁之湯頭鎮，一部則進出於阿陽鎮，又西進之〇〇部隊，則進出於沂州北方四十五粁之青駝寺，八日破曉以來，仍不稍息，繼續前往，刻刻壓縮十萬頑敵之包圍陣，與敵之西部據點蒙陰之陷落相併，魯南地區頑敵之殲滅，亦迫於目睫之間云。

安邱八日發國通電：由膠濟沿線地區，開始南進之渡邊部隊，於小關大關附近擊破七，八百敵軍，更七日正午在蔣峪與敵約百名相遭遇，當即擊散於西方，八日午前九時，戰退進出於馬站（沂水北方約八里許）北側地區之敵

鹵獲蘇聯兵武器一覽
(上)水冷式曼基姆重機關槍(中)為輕機槍，小槍彈藥等，(下)被擊墜之E十五型機之發動機，

德意軍事同盟調印之關係人物

寫眞：(上)格林庫德來相。(由右起第二人)希特拉總統，齊亞諾意外相。(由左起第三人)李賓特羅夫德外相。(左端)(下)歡呼慶祝之民衆。

軍約四百名，遂一齊向敵軍據點之沂水南進中云。

因恐洩漏軍政機密 蔣政府強化新聞取締

香港八日國通電：最近蔣政府，深恐由新聞記事走漏軍事，政治諸般事情，乃自本月五日，特為新設新聞檢閱所，嚴重取締，茲據八日當地英文報之消息稱，最近重慶因洩漏軍事機密，而遭逮捕之美聯社記者喬治玉（華人），竟受懲役五年之刑，又美聯社重慶特派員，勞巴德馬勤亦被以於上月重慶爆擊詳報中，洩漏軍事機密尤以走漏市內外對於高射砲數目，及位置等理由，招受目下蔣政府當局嚴重之警告，蔣政府極度警戒重慶各國新聞通信特派員打電之記事，但為其繼續之遭逮捕之蘇聯塔斯通信社之中國人特派員，舒宗紹，竟以叛逆罪而被處為死刑。

對長嶺子事件 蘇聯逆捻的抗議

新京九日發國通電：滿洲國政府，關於長嶺子國境事件，由外務局向蘇聯側嚴重抗議，但蘇聯側，亦為逆捻的抗議，滿洲國側，將蘇聯兵向滿領內遺棄之屍體，及有武器不法越境之實証，提出蘇聯側之不當抗議，一蹴。

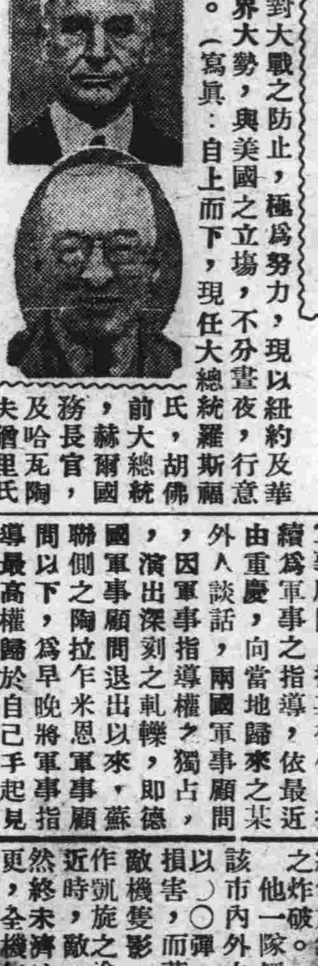
產業部將改正 使用限制令

新京八日國通電：產業部，曾以本年四月部令第三百四十號，關於康德九年卒業者，使用限制之件之施行規則，以佈告指定學科，茲因日本側，五月二十四日，依使用限制令之學科範圍擴張，改正關係省令及告示，故由日滿技術者一元的統制見地，改正規程如次：

一，將大學院，（研究科）加入指定之學科內，二，將染料，窯業，金屬工藝等學科，加入特定之學科內，三，申請之期限，定於六月末日。四，關於工場等附設之研究所，另申請之。五，研究學科區分為機械，造兵，造船，航空，電氣，應用化學，採礦，冶金，燃等十科目，六，使用報告使記載支給之給費額。

至於迄本年五月之呈請數，已達四十社，報名人數約四千名，依此次之修正，擬使用畢業者之各社等，須依此次改正之樣式，迄六月末申請之，受許可云。

美國官民協議防止大戰對策



華盛頓電：美國官憲及人民方面，對大戰之防止，極為努力，現以紐約及華盛頓為中心，亘官民各方面，關於世界大勢，與美國之立場，不分晝夜，行意見之交換，以便樹立防止大戰之對策。（寫眞：自上而下，現任大總統羅斯福氏，胡佛前大總統，赫爾國務長官，及哈瓦陶夫猶里氏）

日機炸嵩嶼 予敵極大損失

廈門九日發國通電：日海鷲於八日午後六時半起，約亘一時間，對鼓浪嶼對岸之福建省嵩嶼，蟠踞之敵，加以反復爆擊，予以多大之損害，

二，同日未明，海軍陸戰隊之一部隊，於海南島掃蕩舖詠附近之殘敵，使之潰走，敵之遺屍體四十一具，我方損害，極為輕微。

經濟的全歸於失敗 英國對華平衡資金設定

英將關係將生龜裂歟

上海八日國通電 此次匯兌平衡資金之外貨停賣，與依此之法幣之崩落，予抗戰國府之將來一大影響，同時，於列國在華之權益上，投一重大波紋，惹起各方面之關心，其原因，係英華共同法幣維持匯兌平衡資金，徒招棄外貨之濫底之結果，瀕於枯渴之八便士水準，於匯兌平衡資金之現狀，雖不能完全視為枯渴，但果以從來之操作，則最近將來必完全消費至盡，已成昭然之結論矣。

關於此點，曠新秩序下之華興商業銀行之成立，及支持國府之英國側，金融建設計劃之進展，國府受頗大脅威者，乃極明瞭之事，昨年三月，隨華北聯合準備銀行之設立，國府已將一先令二辯士半之水準放棄，由此觀之，亦然退却，八日之市場，法幣曾一時低落，至六辯士二分之一，售賣之勢，但平衡資金，殆已成放任之形態售賣率已陷於委諸自然之形式，雖未至可以測定，將來水準之階段，但已然復歸入辯士水準之希望，設如發見在三辯士左右之安定點，平衡資金再積極出動，或可勉強支持，然由大局觀之，目前之水準，或將有時崩壞，故平衡資金，蓋將取長期放任，觀望市場之態度也，先之英華共同匯兌平衡資金設定，如由國府當局作此舉時，則自英國之借款為成功，如由英國當局作此舉時，則對華援助及為應付國內輿論之政策而已，故至今其經濟政策可稱完全失敗也，萬一於近點而使其安定時，而英國或將來，如於窮極之安定側亦或以新之借款維持其法幣，如不時想英國亦決無繼續其無意義之借款也，再如英國斷決援助法幣時，則目此次中國事變發生以來，英華間將發生重大之龜裂也，蓋亦可推測也，總而言之英華間之動向，究以英國對華之態度若何等咸為注目焉。

因英國態度之不遜 天津租界問題惡化

—天津市政府令租界內居民撤退—

天津八日國通電：鑒於不遜之英國，早已不能為對手，非出斷乎獨自之行動，不可將關係各當局之態度，決定順應之任天津各會社，在其法租界內在庫品，努力搬出中，故一方面，天津特別市長，對英國側之態度，抱極度之憤慨，決與日協力，八日午前，對政府並對市關係其他之職員，居住者，鑒於事態之重大性，發出於今明日中命向租界外退出之命令，因此問題緊迫，可察知租界內華商，並一般支那人，均亦向華街方面退出者，已達百餘名，有再續行退出之模樣，對租界問題，刻刻重大化。

天津八日國通電：日現地當局，對犯人引渡問題，所關之英國側，寄來之回答，認為無何等誠意者，而為一蹴之同時，取有效適切之自主的手段，業已決定，着着準備進行中，與此相呼應，現地居留民之反英感情，乃愈愈高昂，以民間商社，在英法兩租界，為最多之關係，國際運輸，大坂商船，近海郵船，大連汽船，三菱公司等，對現地當局之租界對策，遂行順應之同時，為備萬一，以自發的將兩租界內之貨物，向租界外搬出，一方對由內地之裝貨，為應付事態，而加以相當程度之制限，同時對荷主通知，急速取貨，如斯，事態刻刻向租界對策之實行而活動中。

華中華南戰況

＝艦隊報道部發表＝

上海八日國通電：艦隊報道部，八日午後四時發表：

△華中方面戰況

一，海軍航空隊之精銳部隊，七日攻擊恩施，（湖北省）及萬縣（四川省）將市內重要軍事設施炸碎，其中十處，猛火直冲，烏烟蔽天。

二，七日午後海軍航空隊之別動軍，急襲鎮海，投下多數炸彈，皆得命中，於該地之發電所，予以潰滅之損害，日攻擊部隊之一機，蒙受敵彈，但其勇敢，竟突入港口砲台附近之敵陣，遂行壯烈之最後爆炸。

△華南方面戰況

一，海軍航空部隊，以精銳之〇〇機，六日大舉急襲廣西省南部敵為重要據點之南寧，一面，反擊由市內敵陣地所行之防禦砲火，一面向該市東部軍需品倉庫，及貯藏庫投下巨彈，當將倉庫數處破壞，一部火炎直下，此外，於該市西方鬱江之上，猛烈爆擊敵之軍用船，（約百噸級）及多數軍用小型舟艇，將其小部粉碎，使其四散，軍用船內，滿載多量之煤油，黑煙濛濛，火勢烈烈，將其包圍，我方則無損害，全機無事歸還基地。

蔣政府之蘇法人顧問 因爭權互相軋轢

蔣之倚賴外國迷夢可以醒矣

上海八日發國通電：德國軍事顧問夫頓夫阿爾基哈乍恩氏，去年夏退出以來，在重慶，蘇法兩國接其後任，接任軍事顧問，為軍事之指導，依最近由重慶，向當地歸來之某外人談話，因軍事指導權，兩國軍事顧問，演出深刻之軋轢，即德國側之陶拉乍米恩軍事顧問以下，為早晚將軍事指導最高權歸於自己手起見，故頻對蔣介石，作種種建議，但蔣仍不重視蘇聯軍事顧問，使僅任蘇聯飛行隊之指導而已，一方對最近向重慶到着之夫比爾喬中將等法軍事顧問一行，頗為重用，同中將乃任支那軍砲兵之一切指導，同時，支那空軍之指導，亦有被法顧問担任之稱，此為蔣介石之偏頗，蘇聯顧問側，非常不平，與法顧問側反目，有怠業狀態。

日軍大舉爆炸 萬縣及恩施

上海八日國通電：重慶宜昌間之要衝萬縣，及恩施兩地，經森富士雄大尉所率之〇〇機之大編隊，以奇襲爆擊，而敵都重慶之前衛陣，遂陷於極恐怖之狀態矣。蓋於久雨初晴之七日薄暮，自〇基地啟翔之日海軍航空隊之一隊，以一氣呵成之勢，於是日午八時許，直抵暮色闇然之恩施上空，隨之而市內之構築陣地，降以巨彈如雨，未幾，而敵市內處處火焰高揚，並向寂色肅然之該地飛行場為之炸破。他一隊輕機赴萬縣，向該市內外之軍事施設，投以〇〇彈，予敵以萬大之損害，而萬縣飛行場亦無敵機隻影，遂再行編隊而作凱旋之途，然路沙市附近時，敵之機關槍猛射，終未濟於事，於是夜深更然，全機無事安歸基地矣。

日陸軍航空隊 爆炸幽蘭市殘敵

〇〇基地八日國通電：日軍川原下田兩陸軍航空隊之精銳〇〇機，冒八日晨之惡劣天候，對以南昌東南四十粁之幽蘭市為據點，而於附近一帶蠢動之敵集團，敢行猛烈之爆擊，當予以殲滅的打擊。

蘇聯新任命 外務人民委員部次長

莫斯科八日發國通電：聯邦人民委員會議，將梯加諾造夫及洛造夫斯基兩人，任命為前載員中之外務人民委員部長云。

國府對汪精衛 發出逮捕令

香港九日發國通電：依重慶來電，國府對汪精衛之行動，極度重視，盡凡有之手段，努力中，對汪一派之崩滅，終於八日，發出逮捕令。

今天星期六
晚間無事請到
保盟飯店跳舞去
—道裡田地街中央銀行對過—
吃 喝 樂
有美味的西洋大餐筵會小吃均可
有種類繁多的醇香美酒
有滿俄美女三十餘人伴您跳舞
更有優伶表演西洋歌舞助興
經理鄭振聲謹啟 電話二二六二番

請到福臨號西服皮貨帽店看看
新到各種呢絨毛布，花色新穎。備有既成，男女西服大氅，協和服，工務服，風衣，風斗，式樣流行。自製各式便帽，協和帽，保甲帽，物美價廉。批發零售，均所歡迎，承做手工，敏捷妥實，
哈爾濱道裡中國八道街路北三三三號 電話七一六三番 2607

聲明
逕啟者本公司定於七月六日下午二時在道外十六道街本公司開股東總會為本公司債權追討欠款開會討論善後辦法特此登報公告各股東屆時蒞臨為荷再請各股東於會前五日攜帶股票至本公司驗明填給入場券作為蒞會憑証
濱江省道外和羣公司董事會謹啟

奉天
滿鐵今期花紅 近日即可支給
職員最高爲四十五成

十三萬滿鐵職員待望中之今期花紅，於月之十二、三日，左右即可先向雇傭員支給，於十七，八日左右即全向職員支給之，聞今朝之花紅，大體職員最高由四十五成起，至最低二十二，三成止，雇傭員最高由六十日分起，最低至四十日分止，並其支給額之二成左右，予以公債，其中之半，爲我國有獎儲蓄債券云。（國通）

金省長赴興京 視察行政

奉天 金奉天省長，於五日午前七時，五十五分列車，爲行政視察，赴興京縣，預定於七日午後六時四十分車歸奉云

（延）（吉） 間島省樹立 畜產計畫
本年輸入大宗鮮牛

關於北邊振興國策，間島畜產部門之實施礎商會議，已於二日在省畜產科，由各縣主席獸醫畜產科職員，中央馬政局池田技佐，畜產司梅村兩氏臨席下，由午前九時起開會，樹立入於實行階級之畜產部門計畫，至午後四時乃散。

在該會議中，決定事項，計爲輸入大量耕牛，及預防家畜疫二大方案，其內容大約如次：

對於耕牛輸入，本年度中擬由朝鮮輸入牛多數，同時即向各村配置耕牛及種牛（即牛種）計劃。

至對獸疫預防，於今夏全國實施之日本學生勤勞奉仕之一部，派日本獸醫學校學生四十二名，分七班分赴各地，檢查省內牛馬，猪，鼻疽，炭疽，及猪虎列拉等疫，以期其絕滅。

省令調查二荒地

〔延吉〕間島省自確立七大省是之一之治山治水基礎後，即行考究整理林野開墾地之具體方策，而其附帶之諸準備事業，則由省地方費中支出，先行調查需要耕種之廢耕地，按此項廢耕地，以延吉和龍兩縣爲最多，故亦自宜對該兩縣先行調查云。

聞延和兩縣奉省令後，已轉飭各街村着手調查，又延吉縣立需要耕種地調查區域，計分七個區域，由六月十日起至十一月止，六個月間，爲調查期間云。

新京 興安南省管下 發生百斯篤
當局已派防疫員前往

於興安南省科爾沁右翼中旗，哈拉沁營子，前五月二十六日以來，曾發生百斯篤容疑者七名，故南省民生廳，立即派遣調查員，將二名死亡者，行以解剖之結果，決定其爲疑似白斯篤，八日保健司業已接得此電，又有現患者五名，保健司當命鄭家屯百斯篤調查所，派防疫員急赴現地，今年百斯篤患者，乃以此爲最初，但其發生，則比去年約遲一月云。（國通）

敦化等十六郵局將開辦 日本國年金恩給支給事

新京：〔敦化〕琿春，鄭家屯，海拉爾，佳木斯，黑河，北安，海州，林西，阜新，龍井，新京大同廣場，圖們，瀋陽，興京，通化，等十六處郵政局，開始辦理日本國年金恩給支給事務，已由交通部佈告第一二二號公佈矣云。

山崎電業副社長 約今日返京

新京 携帶社債問題及其他要務赴日之滿洲電業副社長山崎元幹氏，將搭十日午前十一時四十二分抵新京驛之『望』號快車歸京云。

（龍）（江） 女子福音 女工介紹所 已正式成立

因爲男女站在同一水平線的關係，女子爲謀經濟獨立，補助家庭收入量滿，所以近來女子謀職的氣運異常濃厚，故各機關女職員逐次增加，滿人商店中也有女店員攙入，男子職業線上，致乘合自動車的女車掌，那更是陣地鞏固，男人是侵犯不動的，因爲女子職業，日趨活躍的關係，所以本市東酒樓胡同六號，竟應運而誕生了一個女工介紹所，這個女工介紹所，於日昨（三日）已經警廳保安科正式認可，每人的介紹費是三元錢，由僱主担負二元五角，由被雇者担負五角，其次這個介紹所的特點，是如有孤苦無依的女工，患染疾病時，由該所爲之收容，並代爲延醫治療，煎湯熬藥，予以相當之扶持，但醫藥費，以罹病者担負，似此設備，誠爲女子職集戰線上之大本營云。

賓州 福成隆減價售米 沈經理義行可風

近來物價，雖經一再抑制，而奸商居奇，仍未稍悛，乃福成隆制米廠沈經理佐臣，不忍坐視農民乏食之艱難，拚將高粮米，按每斗八角出售，較諸二十一元之高粮，折本甚多，故每人每次准買半斗，城外的買數斗，以杜奸商，囤積，而一般無恥米攤，則暗令小兒暗買，以資漁利，致該號無法遏止，噫，同一商人，而道德之有無，當可立分，值茲物價昂騰時局下，如沈君之爲人，亦屬罕見云。

娘娘廟會 協和會施藥

賓縣：四月十八日之娘々廟會，相沿已久，官府雖一再開導，民間則固牢難破，本城是日，値宿雨初晴，泥濘載道，然仍有叩百步頭之少女，可憐之下，知其受巫醫所愚弄，不言可知，協和會鑒於是日遊人擁集，特備家常藥品數事，由王仙島，陳警尉等監督，施放一般窮民云。

李旱亭 眞衣冠禽獸 沾其孀又思染媳

賓縣 城內西街會謀奪田氏寡產之李旱亭，十餘年間，居然腰纏十萬，在哈度其放浪生活，乃李天賦獸性，已於十年前，不畏人言，與其胞弟婦，公然姘度，乃近四五年來，思指染其兒媳，惟終未如願，昨該媳忽然白般撤潑，並移居另室，聲明將呈請離婚，李某對此亦無可如何，此一幕家庭風波，正在調停，至如何了局，容訪再誌。

（呼）（蘭） 今歲娘娘廟會 較往年尤爲熱鬧

例年之舊曆四月十八日，爲娘娘廟香火大會之期，本爲興通地面起見，經街公所由阿城寫妥戲班，在西岡公園搭台，於十六日起，演唱五天・城鄉男女聞風前來，絡繹不絕，所有各臨時商販爭先恐後前往，擺攤，五行八作，實難盡述，更有大魔術遊技場，種種玩藝，而赤十字會亦臨時設施療所，並理善公所施茶處，消防隊，警察臨時駐在所，等，維持一切，十分完善，至於各飯館營業，不如往年，尤以套煙捲者，遍場林立，一般摩登男女，時髦少婦，白叟黃童，無一不有，惟天不遂人願，自十六日開台以來，每日不時陰雨淋漓，幸而十八日由上午雨止天晴，信男善女，上廟焚香了願者，不絕於途，由西岡公園，直達十字街東老爺廟，人山人海，擁擁擠擠，極爲熱鬧，沿途小販叫賣之聲，喊成一片，而舊習相沿已久之小孩跳墻一說，從小因病許下長大上廟當和尚，至病癒現在長大，父母又捨不的，令他出家，遂買一頭毛驢，上廟代替，這豈不可疑又可笑也。對於和尚方面，分明給啞叭虧吃呢，惟當眞買驢送廟尚可，而一般人吝財，妙想天開，使前入所捨之驢，給廟上幾元錢，他再租用該驢，令小兒騎在驢背，駝在廟院

[illegible]

經濟

上海匯兌市場 不安勢能趨於深刻化

上海八日國通電：匯兌市場，香上銀行繼續昨日無實行，因其態度依然不明，人氣之不安，益見深刻化，乃轉向低落之一途，對於香上銀行此次之行動，會起諸種憶測，其放棄對英八便士四分之一之理由不外，(一)依平衡資金之激減，不得已變更匯兌政策，(二)上海港之貿易逆調，於過去兩個月間尤甚，平衡資金已不得緩和其入超，等等，平衡資金之激減，已成不可覆滅之事實。

即據權威方面之計算稱，自三月末，該資金被決定以來，迄本月五日止，賣却外貨之總額，達五百萬磅，而香上，嘉達兩銀行，於市上不知中實却之額，至少在二百萬磅以上，合計已實盡七百萬磅，所殘不過三成之三百萬磅而已，因此平衡資金當局，或決定斷行資金之擴張，或降低八便士四分之一之水準，或極端限制外貨賣却之範圍等之決定不過時間之問題耳。故平衡資金當局由此次香上銀行之手段，將出於後者之手段，放棄八便士四分之一，低落市行，某程度之降落，香上銀行再出賣，謀回復行市，如此當達新安定點也，然新安定點，大體在七便士上下之觀測，爲有力云。

六月中哈鐵管內 貨車輸送計畫

哈鐵管內六月中之貨物輸送計畫如左：

▲裝運狀況 特產因上月來之行情不佳，俱惜投賣，因之託送亦隨之減縮，惟因院內尚擁有二十餘萬噸之存貨，故市況殆無變化，裝運堪稱活潑，一方濱綏，拉濱，北黑線，與綿神線出之石材，碎石與木材等之土建材料，因會社工事用品之增加，其出貨益見堅利，本月間之到貨量，特產爲九萬餘噸，石材十九萬噸，木材七萬噸，其他共計在六十萬噸之內外，對此等之輸送貨車，以本月發送六十一萬噸目標，以期萬全，月末構內之存貨約減五萬噸前後。

▲貨車操縱計畫 基於前述之裝運，爲謀土建材料之圓滑輸送，對現在車之運用，加以善處使用車之分配，置其主力於濱綏拉濱兩線，對於綏神線一日出入計爲十車，再考研出貨情勢與輸送力外，同時以配八百五十五車，爲期大收效果。

香港益趨蕭條 法幣流還上海

東京七日電：對於蔣政權之法幣價格維持策，係由英國作背後支援之事，八所共知，但關事變後以上海爲中心之地方法幣流通額，及其最近之動向，即爲關係當局頗爲重視，

一，事變勃發以來，上海方面之法幣，多以流往香港，去年約達五億五千萬元，然至本年不但流出杜絕，及有復返上海之傾向，迄三月末，約流還一億元之譜，就其五月中觀之，大致流還上海五六百萬元。

一，再現在中國全體之法幣流通額，約爲十七八億元乃至二十億元，就中以上海爲中心之法幣額爲五億元。

哈市前週 特產市況

由五月十八日至六月三日週中之哈爾濱取引，特產市況如左：

大豆，因前週往金票集團之大豆統制實施決定，一時急落之市況，及週初二十九日八月卯，以七圓二角四放盤，當因該統制內容，未得詳解，投買續出，已落爲七元二分之小價，繼而輸出幫爭作裝船購置，漸次好轉，又返爲七元一角，及三十一日價爲七圓五分，後接歐洲滿船成約之訊，多於場外猛買，趨利漸利，已騰至七圓八角九，但六月一日，因大連之暴落，以此追隨，造成七元一分七小價，及三日益爲委疲，落至六圓九角九，已打破七圓之關門，時有場外輸出幫之買進，人情緊張，又返至七圓四分，三日且加大連現貨之續騰，提至七圓九分，其後歐洲雖無成交，率於人情秀利裡之七元六而越週。

▲妥市並行情

		(車)大價	小價
六月卯	四四九	七・二六	六・九八
七月卯	一・三六八	七・二五	六・九五
八月卯	三・六〇〇	七・二六	六・九五
共計	五・四一七		

豆餅，於閑散裡而越過之本品市況，現貨以二圓三角九放盤，並因定期不妥，且加一日日本餅之續落，豆亦追隨落價，輸出以爲有利可圖，價爲二圓三角六，二月三日均爲二圓三角二之小價，終於油坊之買氣昇騰裡而渡週。

▲妥市並行情

		(車)大價	小價
七月卯	二〇七	二・三六	二・三三
共計	二〇七		
現貨	一九	二・三六	二・三二

關於法幣暴落 上海日本當局 對此極爲關心

上海八日國通電：日本現地當局，對予法幣之暴落，極爲關心，注意此之成行，但日華合辦之華興商業銀行，關予當面之華興券，不取單獨之價値維持策，與法幣按等價交換，觀望市場之成行云。

本埠錢糧行
六月九日

大豆

		最高	最低	下市
前場	六月半	七三四	七二八	七三四
	七月半	七三五	七二八	七三三
	八月半	七三五	七二七	七三四
後場	六月半	七三八	七二六	七二七
	七月半	七二八	七二五	七二六
	八月半	七二九	七二四	七二七

現市

八站三等豆	六六九
木蘭縣現江豆	一六六
柳樹河現江豆	一六六
新甸現江豆	一六七
南天門江豆	一六六
安達現苞米	一五〇五
滿溝現小米	二一五
安達現高粱	一四一

新京豆

午前	六月末	七八二
	七月末	未妥
	八月末	
午後	六月末	七八四五
	七月末	未
	八月末	妥

◎大連糧行

美麥

七月	七二，四分之一
九月	七二，八分之五
十二月	七六，八分之七

現大豆	八七八	現豆油	一九〇
六月末	八六四	六月中	一九二
七月末	八六七	七月中	一九六
八月末	八六七	八月中	九八五
九月末	八六六	九月中	一九九五
十月末	八二三	十月中	未妥
現高粱	未妥	現豆餅	三〇三五
六月末	六四八	六月中	三〇三五
七月末	六六三	七月中	二九六五
八月末	六七三	八月中	二九六五
九月末	六七五	九月中	二九六五
十月末	六三二	十月中	未妥

同順號啓事

逕啓者因敝號同人孫立業字經三另有他圖情願將所任之身股完全撤出號中之一切經手帳目財產均經當衆結算清楚孫君與敝號即日脫離關係該人自已經手之事歸其個人清理此後該人無論如何不與敝號相干特此聲明
哈濱南崗同順號啓

遺失匯票作廢聲明

啓者鄙人等於康德四年四月二十四日在綏化縣中國銀行開出二零零九九號匯票七十圓整抬頭人爲曹舉正又於同年六月二十四日在該行開出Ａ零零一三七九號匯票六十圓整抬頭人爲王會民計兩紙茲以被盜遺失除已向該行及天津中國銀行照章函達掛失止付外用特登報聲明嗣後兩匯票無論落於何人之手概行作廢
曹舉正 王會民 同啓

尋人

王書山年五十五歲河北省東光縣毛庄人於民國四年來哈爾濱經營至今音信皆無如有知其住處下落者寄函達知必重酬謝
濱洲線牙克石驛東北實業公司啓

佳木斯添設支社啓事

逕啓者本報近以擴充業務及消息靈通起見委尹鴻坡爲駐佳木斯支社長自登報日起嗣後各界有訂閱本報及刊登廣告者請向尹鴻坡接洽可也此佈

新舞台 道外北四道街
早：張洪雲 薛麗華 韓寶春 花秦樓 小桂花 小荷花　場：九巧傳 王少安趕船 二本濟公傳
晚：金雪芳 薛麗華 韓寶春 花秦樓 小桂花 小荷花　場：二美奪夫 花爲媒 捉潘璋 二本 道〻

華樂舞台 道外十六道街
早：[illegible]艷秋 美艷君 郭玉崑 白玉崑 董盛岩　場：胭脂虎 玉堂春 螺絲峪
晚：美艷君 董盛岩 [illegible]艷秋 白玉崑 劉福亭 郭玉崑 白玉崑 董盛岩　場：群英會 華容道 盤絲洞 打鸞駕 全本孝節

中央大舞台 濱江豐潤六道街
早場 晚場　早晚休息
43

平安電影院 電話四五一二一番
（今天公演）是二年來美片渡滿第一大佳片 首次公演 特號流氓
全部有聲 描寫美國芝加哥市附近兩個匪窟自相慘殺結果終被當局捕滅
本名‖黑暗街之顏役‖ 偵探驚險
8

光陸有聲大戲院 哈爾濱道外六道街 電話八九七五番
今天放映又是一部新片
南洋影片公司出品對白有聲悲哀巨片
李三娘磨房產子
梁雪霏 羅品超 主演
劉志遠別妻投軍 李三娘磨房受苦

下期放映 花開花落
11

國泰有聲大戲院 哈爾濱道外十六道街 電話八九八一番
今天放映
明星出品 對白有聲 歌兒救母記 龔秋霞 胡蓉蓉 主演

新片預告：注意映期
新華公司出品對白有聲滑稽笑片
六十年後 上海灘
六十年的死人：起死回生照常能活動
八十歲的老人：竟有三十歲的親父親

10

大光明有聲電影院 哈爾濱道裡中國九道街 電話六九五二番
端節(六月十八日)特別選映
『六十年後上海灘』
新華公司最新科學古怪離奇諧趣幽默香艷新型藝術鉅片
劉繼群 韓蘭根 顧梅君 主演

今日午後一點開場
今日開演 婦孺皆知的偵探名片 ‖生龍活虎‖
下期十日開演 古裝佳片 乞丐千金
7

巴拉斯 電話第七五〇四番
十一點開
李三娘磨房產子
南洋影片公司出品 全部對白有聲話片
導演 高梨痕　梁雪霏 黃壽年 劉克宣 主演
老牌公司出品的成績定有可觀！
本月十八、十九、廿日、廿一、廿二（公演）

57

馬迭爾電影院 今天開演
歌舞音樂大會 六點半 九點一
五點半開（法國鉅片）

亞洲大戲院 （今天開演）
新華公司有聲對白名貴巨片 雷雨
原作曹禺 導演方沛霖
梅熹 陳燕燕 談瑛 洪警鈴 王引（主演）
下期開演 聯華公司名貴聲片 王老五
端節選演 有聲對白古裝巨片 貂蟬
9

麥粉問題民感不快

希望 販賣者合理公平配給 當局對奸商摘發善處

於國策遂行上必要之小麥粉配給統制問題，目下鑑於內外諸情勢，將積極使其圓滿解決。對販賣組合，小賣者，以及消費者，加以合理的監督統制，徹底使其配給公平圓滿。同時對以前惡德商人之暗行提高物價情事，今後更當注意，努力摘發，並加善處。茲本案業在協和會市聯合協議會，由各分會提出，對市民悲痛之聲，要求適正圓滑答覆。詎因此事於社會問題，頗爲重大，將於七月間，開催省聯協議會時，再加決定。故此問題，頗被一般市民深甚注目。且本問題解決之根本對策，爲遂行合理的效果，小麥增產計畫，實爲唯一要望。一，期配給方法合理及公平化，對組合員，小麥粉販賣業主，加以制限，同時對組合員之信用，再加詳細調查。二，對販賣方法之合理化，配給組合，配給及消費能力，尤應精確調查，交付購入券，引換買賣，用三聯謄寫式，註明購入者之住所，氏名，數量，價格，用途，及配給者之住所，氏名，數量，價格，然后一部由販賣業者，一部由購入者，向監督官廳提出，俾免不法情事再生，並實行隨時檢查云。

正陽署衛生系 清理堆積之穢物

正與市側交涉派大汽車中

哈爾濱警察廳正陽警察署衛生系，鑑於道外人烟稠密，一般居民，向來對於衛生，多不注意。尤以大街小巷，室內院外，隨意吐痰便溺，對於指定之穢物箱，多不知利用，仍隨意拋棄。不但不於市民健康上有碍，即於觀瞻上，亦殊不雅。茲者除與市公署衛生科清理股，緊密連絡，實施大掃除外，並於日前，召集全管內之大院更夫，舉行衛生演習會，對於切實清掃工作，傳染病媒介物「鼠」及「蟑螂」等，實施獎勵捕捉，近以天氣日暖，傳染病易於流行，爲澈底防止起見，連日以來，除積極進行捕鼠工作外，並由衛生系主任劉瑞光氏，與市警兩衛生科折衝，增派大汽車，對於管內堆積污物最多處所，江沿下坎一帶，大新街，錢塘街，保障街，以及長春街等，施行全部掃除。一方並將各大院中之塵芥箱及廁所，全部清除拉運。此項計畫，想於短期間內，即可達成。

裨益衛生良多

教化團體懇談會 昨在省署盛大舉行

賈民生廳長剴切訓示 —順應國策作民衆先導—

濱江省民生廳社會科，爲謀北滿教化團體事業振興，及教化事業之普及，乃於昨日「九日」午後一時，在濱江省長官房小會議室，召集在哈各教化團體代表者，連同省市協和會關係各科長，二十餘人參加之下，開催教化團體代表者懇談會。茲將賈廳長致詞及懇談事項誌左：

廳長致詞

今天開催教化團體代表者懇談會，蒙各位撥冗出席，踴躍參加，不勝感謝忻慰之至。茲假此盛大會議席上，就余心中感想所及，聊攝數語，對各位談談。古之言治道者，每謂徒善不足以爲政，徒法不足以自行，徒善徒法二者，皆非把握民心，化成天下之道，然則政治之道，果何在歟，非特教化之力，不爲功也。昔明太祖有言，教化行閭閻，可使爲君子，教化廢中材或墮于小人，斯言誠剴切透闢之論。獨是教化功能，廣大無垠，包羅萬象，而實隱而顯，其潛伏之力，不可視也。不可聽也，不可搏也，無狀之狀，無象之象，待其風聲所樹，共效雲集，嚮應之誠，化育功成，咸切風動景從之慕，咸孚之機，無遠弗屆，固可忽哉。本省有鑑於此，特召集教化團體代表者懇談會，爰以教化事業，非一手一足之力，非集思廣議，群策群力不爲功。至借助於民間各教化團體，協力之處，尤爲重大，方茲建國已八載，國基益臻鞏化，國運益漸隆昌，邇來對華聖戰，已由掃蕩時期，踏入東亞新秩序之建設時期，所謂王道樂士之實現，大亞細亞主義之完成，前途發展，正有未艾。且旰橫歐政局，戰火告發，即迫眉睫，天命孔昭，更示我新國家建設之機運，啓聖興邦之朕兆，爲。諸位處此非常時局之下，克全教化報國之大任，不振薪勞偉仕之決心，宜如何順應國策上之步趨，以作民衆之先導，使政令澤沛乎，上教化宜達於下，以達成同心同德，上下一體，共挽時艱之使命，是誠此次召開懇談會之重大意義也。至討論之內容，尤宜秉承中央，先後召集懇談會之旨趣，參照本省此次協議之方針，依獲得之成果，本大無畏之精神，勇往邁進，效命社會，翊贊國家，是所至盼。以上所感，作爲致詞。

懇談事項

現值非常時局之際，各教化團體與政府機關間，應作緊密連絡，使順應國策的教化運動活潑起來，於民衆教化或社會教育上，其效果之大，自不待言。所以前在民生部方面，本此趣旨，曾於去年九月三十日開過一次懇談會，因爲結果特別良好，所以於本年二月十四日，又開催第二回懇談會。因此關係於我濱江省，特爲招請各教化團體代表者，毫不客氣，開陳意見，以作今後之參考，並本諸政府方針，開催本日之懇談會。並依政府第一第二兩次懇談會席上所希望。各教化團體者，各種事項，有何希望，今後教化運動方面，取一致的連絡，須與省側，向所期的目的，勇往邁進。即一，與教化團體緊密連絡之件。二，禁烟教化協助之件。三，關於生活改善運動之件。四，時局教化之件。五，其他。

防衛本部組織 經省防衛本部決定

今次之本省下第二次防衛訓練因係軍官民共同之模範訓練，省防衛本部及縣防衛本部之防衛機構組織，經省防衛本部決定如左，關於省之防衛本部，除設有總理司令官外，其他大體與前次相同。而縣方之組織，則稱〔〕縣防衛本部，本部長爲縣長，副本部長爲副縣長，幕僚爲庶務科長，庶務股長，協和會事務長，以下分第一科，第二科·第三科·第一二科負責者爲科長，第三科爲副科長，以下則爲科員。在縣防衛本部下，設置防衛總隊，總隊長爲警務科長，副總隊長爲警察署街長隊，副爲警正(佐)，街協和義勇奉公隊，在防衛總隊下，設置防護隊，隊長爲副街長，副縣長，爲警佐，隊副爲協和義勇奉公隊長，街長，警佐「尉」以下分班，班長爲奉公隊則，以下分班員，警備隊隊長爲警正「佐」，副隊長爲警佐「尉」，隊副爲警佐〔尉〕，義勇奉公隊長，以下分班，設班長及班員，在防護隊方面，有官廳，其他特殊分隊，在警備隊方面，有家庭防衛羣。〇〔〕縣防衛監視隊本部，亦附屬於防衛總隊機構中，其隊長爲警備股長，副隊長爲警佐，在隊長以下，分第一班及第二班，以下設班員。而在防衛監視隊本部之下，設置防空監視哨，哨長爲警尉補，以下分第一班及第二班，班員則爲協和義勇奉公隊員及街區隊員等云。

楊紫融過失殺人案

因宣判手續尚未整竣 延期十二日正式宣判

關於道外桃花巷楊紫融醫院，於本年四月廿一日，將治療腰患大包中之滿人少婦劉司氏治死後，由其生身父司德福，控楊於檢察廳，經梁過春檢察官偵訊完了，業於本月五日午前十時起，在哈爾濱區法院，正式提出公訴，經由王輔卿審判官，詳加審訊明了。原定於昨日(九日)午後一時，正式宣判等情，已詳誌前報。惟因該案審訊後，一切判決手續，尚未整備完竣關係，故於昨日(九日)午後一時，未克開庭，又行延期，定於十二日(下星期一)午前九時，正式宣判云。

前線將士愈活動之時 國民恤兵獻金愈踴躍

六月一日迄今憲兵隊收到大批

關於此次滿蒙國境歐門汗附近，外蒙軍不法越境事件，我方乃加以勇敢之膺征，在滿之日滿俄人對於皇軍之活躍精神，極端感謝，故一致行懇切恤兵獻金之獻納，其踴躍獻納情形，每日數目甚多。茲將六月一日以降，日滿俄之恤兵獻金，向日本憲兵隊獻納之數目芳名，誌之於後：

一，二十三圓二角，市立慈惠國民學校職員學生一同，於上星期，在本學校內，舉行愛國週間，爲自動提倡而募集之槍後後援獻金。
一，五元，道裡新城大街斜角胡同七號程元明。
一，二十八元，哈爾濱鐵道從事人員有志者一同，乃由苑茲依英克以外九名。
一，每月一定之集金。
一，二百元，日本人無名氏，因其男孩，年十七歲，於日前因病而亡，對於現在之非常時局國家，未能盡忠報答，不能達到對國家之奉公精神，竟而死去，故頗遺憾。
一，四元六角，馬家溝宜理街九號，小關道賢，乃最近自五月以來，每日一分所積者。
一，十元，無名氏，乃一日本青年，年二十一歲，現在業經徵兵檢察合格，將來即行入營奉公，因感謝現在非常時局下，在第一線活動之將兵，故而獻金。
一，二元，南崗公司街二號，露人西米克斯。
一，二十元，新安埠安民街，我多羅爲其。
一，十元，馬家溝通道街七九號，阿克立德耳。
一，五十元，道裡中國十三道街四十三號，毛皮商費給羅包米。
一，五元，新安埠安民街一八十三號，別多林克。
一，二元五角，雙城縣公署實業股長，岸田淳治。
一，十八元五角六分，道裡斜紋街三十九號七戶，田村勝子。
一，二十五元，哈爾濱第一音樂學校教師，劉文科那。

改造三姓等八港

江運局投資六十萬圓 調查畢本月下旬動工

例年松江沿岸河川一帶，每遇大雨降臨時期，即洪水氾濫。是以沿岸居民，均不堪其苦。茲北滿江運局開局以來，有鑑及此，決定由防止技術員總動員下，進行研究對策，對沿岸各港，施行永久的施設，漸次改良，不再受洪水侵襲之患。本年將投資約六十萬元，先將三姓港及其他八港，從事改造。目下已向該地派遣技術者，實行調查。大體於本月下旬，即可開始動工云。

哈爾濱四十年回顧史 215 (禁止轉載)

編後該義勇團，至雙城九站兩處，均爲華軍拒絕矣。

十日兩國締結陸海軍共同防敵協約：民國六年，德國使用潛水艇，美國先與斷決國交，並要求中立各國，與其取一致行動。華方與斷交後，加入參戰，兵費問題，因緣而生。且因內爭劇烈，需款愈急，幸日方以大局見地，與華方訂軍事協定。大旨謂：「俄國列寧政府，無條件降服於德軍，德軍勢力，將彌滿全俄，爲防禦德軍東援，保持極東和平計，日華不能不有"協定」，華方政府急求得款練兵，征服國內異黨，以理由正大，誠爲保持東亞和平之大計，乃由靳雲鵬陸軍委員長，沈壽堃海軍委員長，與日本陸軍委員齋藤重次郎，海軍委員吉次增次郎，在北京締結此約。約成，遂有兩國共同防禦之舉矣。

中東工人罷工：烏漫斯横道河子學校，俄教員也，爲俄勞動黨中强份子，爲霍黨所深忌，怨於是時，被人暗殺，工人聞之大恚，遂釀成罷工風潮。霍復往演說勸導，並允爲烏開會追悼，送柩回俄，工人始允，二十四小時後，照常行車」一波未平，一波又起，在俄工集會追悼烏時，工人首領狄馬克，新黨中人也，又被舊黨軍官數人挾走，俄工憤懣，復集工人下處，圖謀暴動。經華方軍警開導彈壓，風潮始息。

六月，張總司令煥相，特頒限制俄潰兵入境，並令派駐所，嚴行檢查：謝米諾夫初任哥薩克軍隊第三級軍官，於俄亂將起時，奉俄皇命，至後貝加爾湖招募，未幾帝室傾覆，乃携款逃入蒙古，組織軍隊，圖反革命。霍與氣味相投，擢爲團長，令往西比利亞，實行暴動。謝沿途威脅，號稱軍隊二千人，內雜臨時招募之華韓人，大都烏合之衆，何堪戰鬥，故與赤軍接仗，即行敗退。時赤軍聲勢浩大，有乘勝進攻謠傳，謝軍因紛紛潰向華境逃竄，張司令煥相，以俄黨內訌，中國應守中立，復恐波及華方治安，自應嚴加取締。爰頒是令，在中俄交界處，設立檢查所，派員帶隊駐防，以杜竄入擾亂治安之俄軍。

七月，海參崴人僧正迷夫傑，偕同海參崴政府代表，及地方議會議長西羅力波夫，首途到哈，俄黨擾華邊境，中國警備情形，日趨嚴重。惟該舊黨，於東路沿線，鼓吹帝制迷夢者，亦時有其人，如迷夫傑之來哈也，携有大批印刷品，隨處講演。據該僧正，與僑哈之庫路尼洛夫，互相提携，計劃樹立確實之帝政派，其講演目的，係在敦促關達基，往就海參崴政府首領，促其出入於帝政之建設，殊有期望。將來推守羅曼諾夫皇族一人爲皇帝，即以關氏爲首相，藉此協力一致，以謀俄國之復興云。

美國提出協助團結捷軍與援助俄人正當自衞：初德奧武裝俘虜，惟捷軍多而善戰，法國利用捷軍離奧獨立，並助其反對新俄，以達其間接扶助舊俄之志趣。故於是時，由美提出協約，並發出聲明，由協約國共同出兵西比利亞，於是兩國之共同防禦，一變而爲中美英日意之共同出兵矣。

急電吉林督軍，報告情狀，主張逮捕留金，并以武力解除附從武裝：

建國第八回運動大會 哈市今日在八區舉行

爲紀念王道滿洲之建國，一年一度之建國紀念運動大會，今次由滿洲帝國體育聯盟哈市事務局，與協和會地區本部主催下，決於本日(十日)午前八時，在八區運動場內，盛大舉行。茲誌會序與競技項目如次：

會序 一，集合。二，入場。三，國旗揭揚。四，開會之辭—大會會長大迫副市長。五，建國紀念運動會歌合唱。六，運動開始。七，賞品授與，八，國旗降下。九，閉會之辭。十，萬歲三唱。十一，退場。

項目 一，建國體操(九時)，市立區民優級學校兩千名(指揮者李慶復)，二，旗體操及律動遊戲(九時十五分)，省立女子國民高等學校一百五十名(指揮者茂田聽子王玉英)。三，青年體操(九時三十五分)，日本中學校五百名(指揮者田謙一)。四，團體體操(九時五十五分)，俄僑女子國民高等學校八十名，(指揮者克留凋夫)。五，無線電體操(十時十五分)，日本小學校六百五十名，(指揮者島野留吉)。六，萬高利斯克砲隊街國民優級學校三百名，(指揮者謝林)。七，薙刀體操(十時四十五分)，日本女學校一百七十名，(指揮者松山四郎，高瀨和子)。八，合同體操(十一時五分)，省立國民高等學校八百六十名，(指揮者竹本徑男)。九，團體柔軟操(十一時二十五分)，俄僑中等學校百四十名，(指揮者白斯闊夫)。十，女子青年體操(十一時四十五分)，日本女學校百七十名，(指揮者松山四郎，高瀨和子)。十一，教練(十一時五十五分)，日本中學校二百名，(指揮者久代中佐。十二，繼走(零時十五分)，(指揮者金光秀三)㈠市立國民學校男女(四百米)，㈡市立國民優級學校男女(四百米)㈢日本小學校男女(四百米)㈣俄僑國民學校男女(四百米)㈤男子中等學校(八百米)㈥女子中等學校(四百米)㈦專門大學(八百米)㈧一般(八百米)。

此次建國紀念運動會，爲期進行圓滿，並澈底喚起出衆之注意，謀市民體力之向上計，組織運動會役員，名譽總裁，滿洲國國務總理大臣張景惠，總裁，濱江省長韋煥章，會長哈爾濱市副市長，協和會市本部長，大迫辛男，以下設總務部，庶務部，賞品會計系，接待系，宣傳系，競技部，審判系，時計，監察，記錄，衛生等系，各部役員，皆由省市兩公署及各學校幹部担當云。

田邊部隊本部 募集標語合格發表

田邊部隊本部，對於今次防衛訓練募集之防空標語，昨日選定發表如左：

▲一等當選 南崗海關街宋石綠
一聲之猴全市焦土一秒之速全市安堵

▲二等當選 南崗工業大學寮張孝庭
警報快敵機壞警報慢遭炸彈

▲選外佳作三名
一，警報早傳達一刻生命早安全一時「馬家船口國民學校校長張樹屏」
一，警報神速空襲無憂「昌圖八面城街公立北街國民學校安振」
一，速報一秒一城可保「南崗海關街六五號宋念五」

濱江省下實驗縣 省署已指定五常

對各種施設正草擬中

注主力於內政擴充，以作第二建國工作中之一翼，本年度特預定實施實驗縣制度，使文化水準低下縣滿洲國地方行政，得有飛躍的向上進展，其方法極堪期待。而濱江省方面，於八日午後一時半，爲前記縣之指定關係，特招集各廳內主管科長，行首腦部之會議。經協議之結果，指定五常縣爲實驗縣，對於決定實施之細目，及各種設備，並事業等，日內即由各廳，從事起案。卜於十日以後，分別提出，再行作具體的協商云。

哈鐵籃球聯賽

由哈爾濱鐵道局滿鐵體育會主催之哈鐵春季籃球對抗大會，計有由哈鐵各個所參加，工務課二隊，輸送課一隊，八區一隊，工廠一隊，哈爾濱驛一隊，濱江驛一隊，機關區 隊，共爲九個隊，自十六，十七，十八三日間，每日午后四時起，在路局籃球場內舉行。優勝者，給予冠軍賞。過去兩次之哈鐵籃球對抗大會之冠軍，爲機關區隊連獲二年，如本年仍能保持冠軍霸權時，其連獲之優勝盃，則將永爲該隊所有。故本次之對抗勝負結果，誠爲各方所期待矣。

天氣預告
六月十日
大氣：陰後晴
日出：四時四五分
日入：八點廿分
氣溫：九日午後二時廿二度九

今次防衛訓練 中央及各省 派代表參觀

預定於本月十二日起，亘五日間，舉行之濱江省下之第二次防衛訓練，因係軍官民之共同模範訓練，故較諸以往，均行擴大。因此中央各部，各省，屆時均派員來哈，參觀見學，其代表人數誌於左：總務廳，遠藤參事官以下三名。內務局，葛岡技佐以外三名。治安部，秋白上尉以外七名。鐵道警護隊，固山總務次長外七名。協和會首都本部，大澤課長。新京特別市，大塚計劃科長以外三名。吉林省，鈴木計畫科長。龍江省宇佐美庶務科長以外，其他各省代表二十八名。

市防衛本部宣傳隊 制定標語張貼通衢街頭

哈爾濱市防衛本部，鑒於第二次防衛訓練，爲期已迫，近爲謀全市五十萬市民，對於防空知識進一步之澈底，並使哈市天空防護之鞏固化，連日以來，由市防衛本部宣傳隊，募集防空標語，印製防空傳單，分別張貼人烟稠密之街衢，及各娛樂場所，以期喚起市民注意，其標語計

一，警報遲緩則樂土變成焦土！
二，好好傳達澈底預防敵機來襲！
三，警報要早並要正確！
四，我市防空各戶應一致協力！
五，家庭防空要斷乎防守！
六，在天上防空在地上要防諜！
七，防護天空首由家庭作始！

省市籃球選手權大會 明日在道裏舉行

歡迎一般市民前往參觀

△△哈鐵春季聯賽十六日舉行

時値初夏，新綠正濃，精神浮濺，大顯身手。除於今日(十日)在八區運動場舉行第八回建國紀念大運動會外，尙有兩場籃球比賽大會，茲誌如次：

選手權籃球會 爲準備參加本年六月二十三日，二十四日，在新京舉行之全滿都市籃球對抗大會，濱江省及哈爾濱市兩體育聯盟事務局，定於明日(十一日)星期日午前八時起，在道裡築備街體育場內，由三個籃球場同時舉行下，開催濱江省及哈爾濱籃球選手權預選大會。參加比賽者，除本市男女中等學校各隊外，濱江省下各縣中等學校以上各籃球隊，亦行參加。計有男子隊二十七隊，女子隊三隊「爲本市女高，市敎聯，市立醫院看護養成」，共爲三十隊，用優勝劣敗法，選擧代表權。但聞今次選手權獲得者，不以各隊優勝與否爲本位，而以各個球員之技術優良與否爲單位，加以選取。而於明日「十一日」比賽時，歡迎一般市民無料入場參觀云。

公私利的體育用品
一批發零售
一概價廉
哈爾濱道裡

本局特備大宗防空黑紙
批發零售 特別價廉
如蒙賜顧 無任歡迎
哈爾濱道裡新城大街路東
精益書局印刷廠謹啓
電話三四四五番
2170

六月十日(星期六)
△午前
六·〇〇 國歌建國體操
六·一〇 先哲故事
六·二五 初等日本語講座
七·〇〇 清晨音樂
八·一〇 氣象通報
八·二五 建國體操
10·10 (連，京)經濟市況
11·00 家庭講座 嬰兒之消化不良症
11·三〇 音樂唱片
11·五九 時報
△午後
0·01 新聞告知
0·三〇 河間大鼓 封神榜
1·一五 (哈·連·京)經濟市況
四·四〇 新聞 氣象告知
五·00 (哈·連·京)經濟市況
五·10 (哈爾濱)俄語新聞
五·三〇 英語新聞
六·〇〇 兒童時間
六·一〇 兒童新聞
六·二五 評詞 打羅漢
七·〇〇 政府公報，新聞，告知，夜間節目預告，哈爾濱新聞
七·三〇 講演 (京)戰爭文學歷史觀
七·五〇 電影名歌 富貴春夢
八·一〇 話劇 黎明之前 寃魂復仇
九·〇〇 中等日本語講座
九·三〇 評詞 洪武劍俠圖
九·五九 時報
10·01 新聞時事解說 氣象
10·三〇 明日節目預告 蒙古語時間

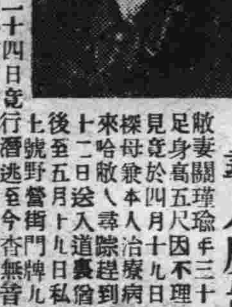
遺失地照及登記證書聲明作廢

啓者鄙人所有道裡學堂街一三五九號地段計一〇三二，一一方丈於大同元年九月卅日由地政局所頒制字二九五四號租照及上項地段並其上之建築物移轉登記證書兩紙計一爲民國十六年七月十六日第五三六號之二建築物所有權移轉登記一張一爲附期限建築地權第五三六號之一移轉登記證書一紙上開三件均因不慎遺失特此聲明作廢不論落於何人之手概作無效
所有權人郭立次滿啓

王玉峰緊要聲明

敬啓者昨閱報載李顯廷尋人廣告中與事實完全不符誠於本人名譽有關查彼夫婦來哈之後曾數度來此串門亦宿亦回本人以親戚地位殊無介意之必要後該夫婦竟而鬩毆其細部雖不詳知然聞彼等曾一度同往警察署理論在案於二十四日午前由此串門歸回失踪並非由本人家中走出事關重要特此聲明
上號王玉峰啓 六月七日

尋人廣告



敝妻關瑾瑜年三十四歲剪髮天足身高五尺因不理家務致生意見竟於四月十九日巧言赴江省探母兼本人治療病症竟自私來哈敝人尋蹤趕到哈埠於五月十二日送入道裏太醫院治病後至五月十九日私自醫院奔至上號野營街門牌九號十五戶親戚王姓家中嗣後於二十四日竟行潛逃至今杳無音信倘有能知此人下落者通信示知必有重謝 通信處博克圖昇平街二號
李顯廷啓

次回賽馬 (春季第三次)

第一日 六月十日(星期六)
第二日 六月十一日(星期日)
第三日 六月十七日(星期六)
第四日 六月十八日(星期日)
第五日 六月二十一日(星期三)
第六日 六月二十四日(星期六)
第七日 六月二十五日(星期日)

午前十一時四十分發賣開始

市營大汽車＝自警察街石頭道街秋林傳家甸連絡至本場
電車＝在馬家溝通道街換乘大汽車連絡至本場

哈爾濱國立賽馬場
電話五九八三 六二七二番
2718

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至 東西	四至 南北	失照號碼	失照年月	丟失原因
張全嶺	下城子後	熟地	五八七〇	東本地 西道	南道 北道	巡按使照 荒字三二一	民國十八年	被火焚燬
同	同	荒地	一七四〇〇	孫明魁 水甸	溝 山根	吉林省長公署照	不詳	同
同	同	荒熟	五〇五〇	本地 荒道	本地 本地	同	同	同
董宗盛	八站	街基	一二五	租界 道	孫子明 董宗盛	巡按使照 清字八七一二二	康德五年十月途中遺失	同
同	同	街基	六一四	租界 道	董宗盛 丁長榮	巡按使照 熟字九六九八	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 穆稜縣長 袁慶澤 292[illegible]

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至 東西	四至 南北	失照號碼	失照年月	丟失原因
劉祿	小海溝	熟地	垧 三〇〇〇	東道 西山頂	南閻姓 北劉姓	四七，二六九	大同元年	被匪焚燒
同	同	同	五〇〇〇	東本地 西本地	南本地 北本地	一〇一·〇八八	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 康德六年五月二十六日 阿城縣長 蔡遇春 29·0

贈青年夫婦 性之新知識

1·你是青年，何以遺精，頻次，記憶薄弱，面黃肌瘦呢？2·夫妻勃谿，弄得閨房不……烏烟瘴氣，如是不是有了痿早的隱病嗎？3·男女的淋濁白帶，能使愛情冰冷，……視床第上如地獄刀山，這人生最痛苦的事情啊！4·夫婦相怨，爲的是，能生育……家庭間缺少了小寶貝，這是多麼枯寂啊！君欲解決上面四個問題，請剪報附日……滿縈券一角函上海安納金路榮生里蔣稱玉堂立即寄奉（青年自療新書）兩冊，本書能指示你走上健康幸福的路上去「濱江」 2891

民生部立案 私立哈爾濱大陸學院 康德六年度新生募集

募集名額 按奉新學制令招收一，二年級新生各五十名兼收舊有國民高等科三，四年級插班生各三十名

性別 限定男生

報名日期不限 入學試驗隨到隨考有証書者可斟酌當時情形予以免試

附則 爲便利外埠諸生備有宿膳簡章函索即寄惟須郵票二分

院址 哈爾濱道裡中國七道街二〇號 24

肇東縣管界五間房區羊草營子王玉財啟事

本人聘請日本律師內海源一郎律師爲常年法律顧問本人財產名譽及所有一切權益悉由內海源一郎律師負責依法保障特此聲明

內海源一郎律師受任王玉財常年法律顧問啟事

本律師現受肇東縣管界五間房區羊草營子屯王玉財先生聘爲常年法律顧問嗣後關於王玉財先生之財產名譽及其所有一切權益悉由本律師依法保障特此聲明

哈爾濱內海法律辦公處 外國四道街八五 電話一五二七三番 一六八五三

日本律師內海源一郎啓 2719

平和洋行

膠合板批發處

敝行特備一室陳設各種製造膠合板地板棚頂板護墻板及棹椅材料一概俱全無不隨意定製如蒙惠顧不勝歡迎之至

住址道裡工廠街五六號 電話六〇二五番 2933

孔氏醫院

分科治療 住院隨意

地址南崗山街吉林街拐角 自動電話六九七二番 26

德國醫學博士衛德美

現已返哈照常接診

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科接診時間每日上午九點至一點午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點 精通滿語

新通道裡十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九 25

育才 女子打字 新式簿記 招生

校址：哈濱道裡外國七道街

承打各類文件繕打妥適取費從廉 備有宿膳詳章函索〔附郵票二分〕即寄 2491

宴賓樓飯店 (包辦酒席)(隨意便酌)

道裡石頭道街電話 六一四九 二二七二 42

哈爾濱馬迭爾旅館

道裡中央大街一一三號 電報掛號哈爾濱－馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由兩圓至四圓

房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元

每住過兩星期者按九扣計算

每住過一月者按八扣計算長期住者則抵讓面商

飯店咖啡館 備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜晏會每人由二圓起碼

旅館附設 室電影院打球場酒吧男女理髮 18

合資會社 萩原商店

紙類直輸出入商

哈爾濱市石頭道街一二七 代表電話番號二九一七 52

崇信式新簿記傳習所

招收康德六年度新生

商業講習科 資格 優級國民學校卒業者及有同等學力者爲合格 修業期間 五個月（每日授課六小時） 學科 1國民道德 2滿語 3日語 4公文程式 5經濟學 6簿記 7商業學 8商品學 9商業算術 10珠術 招收插班生

簿記傳習科 修業期間 兩個月（六時至八時） 學科 1商業簿記 2銀行簿記 3改革式簿記 4改[illegible]法 開課日期 五月十日

函授部 通信教授按每星期郵寄鉛印講義（四個月卒業共計費用八圓）（詳細簡章函索郵票二分即寄）

各科均有宿舍

地址……哈爾濱道外南頭道街八六號 電話八三八七番 198

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至 東西	四至 南北	失照號碼	失照年月	丟失原因
姜萬福	興農村青肯泡南屯	熟地	一三九三	東徐貴 西官荒	西本主 北劉五	未詳	大同元年八間	因事變被匪搶失
姜萬福	同	同	三一五	東徐貴 西官荒	西[illegible] 北劉姓	未詳	同	同
李萬起	正俗村北長春堡屯	同	一〇〇	東張永貴 南張姓	西方姓 北常姓	同	大同元年五月	避難丟失
張永貴	同	同	五〇〇	東曹姓 西李姓	南張姓 北周姓	同	大同二年三月	同
戚明信	正本村戚家窩堡	同	二五四八四	東本界 西戚姓	西張姓 北學田	同	大同元年	因事變丟失
賈文廷	同	同	八三七八〇	東戚姓 西戚姓	南戚姓 北信立村	同	大同元年	因事變時不慎丟失
劉德有	正俗村北綏和管屯	同	一八〇〇〇	東何姓 西本主	南升 北劉姓	同	大同元年六月十日	因事變時被匪搶失
同	同	同	二〇〇〇	東劉姓 西于姓	南主 北劉姓	同	同	同
同	同	同	六六一〇	東本主 西何姓	南升 北本主	同	同	同
同	同	同	四〇〇	東本主 西本主	南升 北劉姓	同	同	同

右記失照自登報日起滿二個月後如無聲請異議者不論落於何人之手均認爲無效特此聲明 安達縣長 高芝秀 五月六日 2950

失照聲明作廢

領名 曲福 住址同坐落 照號 吉清字五八十四 坐落 五區大牛拉城子 地目 熟地 面積 一畝一分 四至 東劉姓 西至王 南北至道

領名 曲福 住址同坐落 照號 吉清字五八七四一 坐落 五區大牛拉城子 地目 熟地 面積 七畝八分 四至 東王姓 西至本 南北至道

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌 6，6，8 2955

失照聲明作廢

領名 佟玉山 住址同坐落 照號 吉清字六〇五八九 坐落 三區紅二甲頭屯 地目 熟地 面積 三垧 四至 東王姓 西山坡 南北至道

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌 6，5，6 2945

失照聲明作廢

領名 何雲鳳 住址同坐落 照號 吉升字九六八 坐落 六區正紅二甲四屯 地目 熟地 面積 十四垧 四至 東隋姓 西何姓 南北至道

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌 6，5，6 2945

失照聲明作廢

領名 富英阿 住址同坐落 地目 食租地 面積 七垧五畝 照號 吉清字五二二 坐落 六區廂蘭四甲五屯

領名 富英阿 地目 食租地 面積 七垧五畝 照號 吉清字五二三 坐落 六區廂蘭四甲五屯

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌 6，5，6 2946

失照聲明作廢

領名 于顯堂 住址 新安保哈達灣甲 坐落 寧安縣四區萬丈溝屯 地目 熟荒地 面積 四二，七五垧 地照

四至 東張林國富 西至文煥 南至溝子 北分水

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 寧安縣長 袁怡篪 2924

失照聲明作廢

領名 徐廷弼 照號 昆連荒四〇 面積 九十六垧 坐落 馬鈴泡 地目 原領 失照原因 涉訟交案事變丟失

四至 東尹鳳鳴 西張鳳山 南新田 北馮喜三

右記失照自登報之日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 郭爾羅斯後旗旗長 多爾吉帕勒木 2931

失照聲明作廢

領名 金祖陰 住址 寧安縣魁山村 照號 忘記 地目 早田 面積 三十三垧三畝三分 四至 東南至山坡 西北至溝子 西至本姓

右記失照自登報日起在三個月以內如無聲請異議者概作無效特此公告聲明 寧安縣長 袁怡篪 2944

敬送

遺精早〇健忘不孕 腎虧腦弱古宮秘方 並贈治瘋骨痛驗方

先祖瑞章公，官遊舊都，得自內宮治遺精早〇照，健忘不孕，腎虧腦弱，固，方配服，能使容顏美潤強健，奏奇效，想先祖在日，三十年來，惠及鄉里，俱神效，驚人嘉，今仍公開濟世，各界取方，遠邇函索即寄「濱江六月」剪報 中國上海馬霍路二二五號 上海腎腦病院 2610

首善醫院

院址 南崗龍江街 電話七六（五）一番

新設備列下

（一）携帶型愛克思光線機能到病人家 中照像透視

（二）晚間尿道科（六點至七點）專治淋病及膀胱諸病 38

哈爾濱金城銀行抵押品變賣廣告

一物品名稱 汽油作業燈

一數量 十架

一物品商標 [illegible]

上列物品擬廉價出售如有願購者請即駕臨敝行面洽可也

道裡中央大街五八號 金城銀行啟 22

專門耳鼻喉科

醫士連次聶爾 現已返哈 照常應診

道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西 電話七八一九

接診時間 每日午前九時至十一時 午下四時至六時 星期日停診 2312

醫學博士林特聶爾

專治淋病皮膚花柳 膀胱等病

接診時間 聘有滿語翻譯 每日午前九時至十時 午後四時至七時

道裡斜紋街五十號二樓第四戶 一二號子街中間 電話五二一六〇 23

德國醫學博士 莊結爾萬

道裡外國二道街六十三號

專治淋病皮膚花柳虛弱內科

接診時間 八時至十一 午後四時至七時 35

德國醫學博士 布爾蘇闊夫

專門包治 淋 濁

專門治療 花柳科 皮膚科 心臟科

接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時

地址 道裡外國四道街路北三十五號二層樓上 21

松島學院

日語課招生

目的 最短期間內教日語正確會話文法等日語學識

教材 日本話教科書 日本話文法教科書 中等日本語讀本上中下

開課 六月五日起 夜間日語短期講習會

一，午後六時起八時止 一，六個月畢業教完

以外：日語，數理．班午后四時至八時

教員：白井先生・門前先生・池上先生 數理教員 楊煦春

校址：道外中十一道街路東 2926

謀生良機

照像招生

學費低廉 畢業期間普通兩月 速成一月 男女藝師分班教授 男女學員各有宿舍設備完善 確保學成 兄弟姊妹快來學習 專書照像背景四時景物隨意 選擇價碼從廉

地址 哈爾濱道裡中國八道街 一三美照像館兼傳習所

欲閱簡章函索附郵票二分即寄 16

遺失契紙聲明作廢

原權利人 董喜雙 住址三區興隆堡

新權利人 鄭玉銀 住址三區興隆堡

坐落 三區興隆堡 面積 十二垧六畝四分

四至 東西至本姓 南北至劉姓

立契年月日 民國六年一月二十七日

投稅年月日 民國六年一月二十五日 價格四萬吊

右記遺失買契紙自登報日起滿二個月時如無聲請異議者無論落於何人之手均認爲無效特此聲明 雙城縣長 吳奎昌 2954

失照聲明作廢

領名 楊存珠 坐落 八里村南白沙坨子

失照日期 康德六年二，一五

失照原因 不慎途中丟失

號碼 綺縫第一六六，六

發照年月日 民國八，六

地目 生計補價 面積 四十五垧

四至 東楊存順 西至楊存 南楊存 北至小河子沿

右記失照自登報日期滿二個月時如無聲請異議者無論落於何人之手均認無效特此聲明 郭爾羅斯後旗旗長 多爾吉帕勒木 2939

老牌調味精粉 味の素（味之素）

節儉的覺悟

丁此非常時局 當用此非常廉美的調味料……味の素……

節制浪費 強身報國

C-630 (A)

常備神藥 仁丹·

化食 過食，胃呆，心口脹，見食生厭等皆因胃弱而生。此時服有強胃助化藥効之仁丹爲最宜。

滋元 仁丹既効化食解毒之工作，且將其所攝之滋養，補給身體各主要管能，而使其興旺機能根造康健。

解毒 仁丹之解除食糜中之毒質之効甚著，且滅菌力唛常·故對由口侵入之諸病菌皆殲之而無患。

頭痛目眩 食積不消 傷寒中暑

調整腸胃 助長消化
充足營養 創造康健
興旺氣力 充實活力
明爽腦筋 增進效能

各埠均有出售

分行 天津日租界 仁丹公司

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者鄙人趙廷相寓道外十六道街因五歲小兒在街玩耍至晚未歸家人大驚四處尋找終無下落經友人介紹于道人處占得一卦道師云落在東南方明日當有不尋自來之兆翌日聞叩門聲甚急啓而視之果一老婦送小兒至詢話始末老婦云住街東太平橋是日晚歸見此子啼哭於路側攜之歸家始知爲君家子是時夜已過半兒亦大困乏遂安之今晨始送還耳余謝之老婦不受而去又友人劉耀亭君以貨欵七百元自放櫃內封鎖未半日箱鎖未動錢竟不翼而飛自覺失之奇異乃往于道人處占卦道士斷曰此欵未失君可置酒筵於庭前俱得共食之席間高談因果及得之已往勿須咎也友然之未幾結果於階下得之吾二人深感道師之靈術每有疑難必往求之所言果如利刃剖竹豁然故特爲登報聲明仰各界諸君遇事迷悶而不能自決者可往求之

感謝人，趙廷相，劉耀廷，同啓

寓哈爾濱道外北小六道街路西 聲遠堂

7392

衰老…之嗣解决此問題只有現代

强壯補劑勃而興藥片……

是整內分泌正常化之良藥

勃而興

有意想不到的 卻病還樸快 是活爾蒙的效力
有意想不到的 頹唐能還少 是活爾蒙的效力
有意想不到的 服後能立子 是活爾蒙的效力
有意想不到的 性交生快感 是活爾蒙的效力

(圖中寫意)

補腎聖藥 **勃而興**

〔功用〕 補腎壯○ 添精益髓 發育生殖 鞏固機能

〔主治〕 少年早婚 ○勞過度 ○精早○ ○委不舉

凡由破身太早，手○爲害，以致滑○遺○，精冷精清，子嗣缺乏，交換之味，性慾苦悶，生趣索然，腰酸背痛四肢乏力等症，可急服勃而興藥片立能恢復建康，添精益髓，誠爲補腎第一仙丹也，

◉價目每瓶大洋一元六角

美人嫁於何人……

美病嫁於何人青年慾火中燒情不自禁愛美人得美病今凱輯氏空前未有之新發明白濁斷根靈藥巧拿淋丸

▲能治便白便血 ▲能治急慢性淋症
▲能治睪丸發炎 ▲能治久醫無効之疚白濁症

因內中有三大之聖藥

(一)即純檀香油精 SATNAL (二)沙斐兒 SALOL (三)梅天靈藍 METHYLONERLUE 此三種藥品均有利尿消毒又合以殺菌滅高貴藥品製造成丸、百醫百效、萬試萬靈爲各國醫士、臨床用藥皆爲最新最妙良方也、

每瓶國幣二元

以上二種良藥各省各埠中外藥店均有出售

總發行濱江省 泰華西藥商行

56

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全取費低廉

電氣均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他一切並有各科治療室 愛克斯光透光照像

道裡中國五道街四十號電話三七三

2636

劉氏樂仙膏

劉氏樂仙膏 婦科聖藥 専治諸般病症

主治婦女 經血不調 赤白帶下 子宮寒冷 肚腹凝滯 疼痛等症

哈爾濱道外十四道街 老福春堂總售處

●專治咳嗽「劉氏金丹」

▲主治 咳嗽肺病 癆傷咳嗽傷 痰喘感冒咳嗽等症

定價每盒一圓 每付一角

養血保坤丸

主治婦女調經和血去瘀積去痰寒去瘀血俱病除淨必能得子無受苦服請服試之言之不謬

定價每料三元

金剛藥片

▲主治男子虛弱先天不足腎精虧損老年精衰小便夜頻精神疲倦耳作蟬鳴腰腿疼痛等症

◉定價國幣 大盒五十片二圓 半打十圓 小盒二十片一圓 半打五圓

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將欵匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街 老福春堂

2641

內科專門醫學博士 **法依尼司基**

本醫師前曾任北鐵中央醫院內科主任多年素爲一般患者所贊許茲爲患者便利計特在道裡九道街設診療所一處即(大光明電影院隔壁)並聘請滿人翻譯一名專供患者談話以免誤特此登報聲明

診治(內科神經科心臟病腎臟病胃腸病肺病梁花柳病)

接診時間(每日上午九時至十二時 下午五時至七時)

法依尼司基謹啟 道裡中國九道街三二號樓上二戶 電話三九三六

50

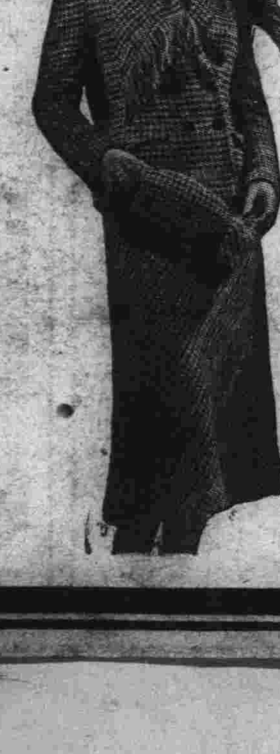
夏季到來！

開始定做夏季大氅西服

由哈市最優秀之裁縫專家量裁準保式樣美觀適體如意製妥大批現成男女小孩大氅及西服業已陳列本店請光臨選購

婦女時裝部

備有大宗婦女時式衣帽均係最新式樣並可隨意定做新式衣帽



秋林株式會社

哈爾濱道裡—南崗

1453

新藥 **吉福德祿** 强壯劑 拒毒整腸

(價目)
五十粒一瓶國幣一元六角
一百粒一瓶國幣三元
二百粒一瓶國幣五元八角
六百粒一瓶國幣十六圓八角

總銷售處 本埠道外正陽五道街 太和堂

代售處 本埠道外正陽頭道街 協天西藥房
本埠道裏中央十二道街 班結維赤藥房

福祿洋行 哈爾濱總銷售處啓

20

募集 初中等日語專修 國民高等科插班生徒

私立哈爾濱中央日語學院

校址—道裡中國三道街十一號

10

眞好！不能再比這好!! 好！的確這物好!!

專治咳嗽，氣喘，喉嚨氣道滯塞各症，通順氣嗓之薄荷糖

畢咳多力

咳嗽喘息滯塞者 不可不用畢咳多力
願忌絕吸紙烟者 不可不用畢咳多力
尤其是凉潮天氣預防感冒咳嗽等症 不可不用畢咳多力

各大藥房及商店均有代售

代理處：斯迭拉工廠炮隊街一五七號電話六一一五

32

鴉片與女兒

（續） 瞽目狂生

哼！我們城裡不像妳們鄉下人，總是願意吃甜的。媽媽他又不是小孩子！老實的對妳說，她是有了年紀的人，清早晨喉嚨裡頭不痛快，最好妳是沖點胡荍水送去。

芳還沒有仕聲，裏面就嚷起來了：哭麼！我家那兒不對你的意？將才過門這麼幾天就哭！將來呢？俗語說的好「哭窮，哭窮！」現在不就窮了，還要勞妳哭麼？

她把心裡的悲傷忍住，和顏悅色的把胡荍水送上去，又把對芳所說的話，又重述了一遍，芳也在傍邊用勁的為她辯解，好容易才使她—舅母—改變了詞鋒，微笑的說：好！既然是沒哭，那麼就算了吧！一家人過日子總要圖些興盛，哭哭啼啼的是有多麼不好……呵！妳還有錢吧？暫時先借出來，買點米，等德森那孩子找了錢！就還給妳了。

生活老是不客氣似的板着臉，逼着這個孀生痛養出來的弱女子，去做那些不慣做的生活，給別人家洗衣服，縫衣服……這些，她自降生以來，是沒有做過的，但現在要不去做，自己和芳，舅母，就要斷絕生命之源了。

她自雞鳴破曉，至夜深人靜，都在工作着，所得來的代價，僅僅二升高糧米罷了！她流出來的淚和汗，如果有人計算時，一定能超過米的粒數以上！

德森這小子也真算出色，探知家中有了米，便回去吃一頓，設如沒有時，他便掉臂不顧的去了，這儼然是舅母的外甥。他是她的丈夫，她又能把他怎樣！可是附近的隣居，直可把他當做榮家的寒暖計，以他的在家不在家，便可測知他家的米之有無，然而他不在家的日子，實在是很多。

每天二升高糧米的代價，勉強養活舅母和芳，自己可以不鬧饑荒……德森假若一回來，就免不了要起了恐慌！為了不使他罵她連飯都不給他吃，自己空着肚子換着餓去給別人家做工。

（未完）

花信風

今提

唐詩有：「二十四番花信風」之句，歷來注解雖多，要以明王逵之蠡海集中較詳，據云：「小寒三信，梅花，山茶，水仙，大寒三信，瑞香，蘭花，山礬，立春三信，迎春，櫻桃，望春。雨水三信，菜花，李花，杏花，驚蟄三信，桃花，棣棠，薔薇、春分三信，海棠，梨花，木蘭，清明三信，桐花，麥花，柳花，穀雨三信，牡丹，荼蘼，楝花。其分配為一月二氣六候，自小寒至穀雨，凡四月八氣，二十四候，每候五日，以一花之風信應之，花盡則立夏矣。」又宋程大昌演繁露，花信風條云：「三月花開時，風名信為，初為泛觀，則似謂此風來報花之消息耳。」

新語解說

△吉猶勒爾民（合金名）
係以鋁銅等製出合金，重量甚輕，可以之製作航空機。

△從量稅
係對于輸出入品，按其量之多寡，徵收之稅。

△從價稅
係對于輸出入品，按其價格之高低，徵收之稅。

△圓幣
乃以圓為單位而發行之貨幣，如日本之圓幣等，圓幣之對國內價值，由其對內購買力而定，即由物價之指數表示，對外價值，則由對外匯兌行市而定也。

此解則似專以三月之風為花信矣。又呂氏春秋載：「春之德風，風不信，則開花不成，乃知信者，風應花期，其來有信也。」此解所出甚古。

長篇小說 似有緣

（三七五） 寶賢著 禁轉載

第八回 鬧風潮學生侮師長 玩手腕書記獻良謀

搿什物，拋將出去，拋棄院心大操場上。李奎元又領其餘人等，到其他各寢室去搜索一番，結果也是如此，他們反對的同學，竟一個也沒找到。原來他們眼見得情勢不妙，都亦乘機逃出校外，到旅館去住了。這裏李奎元，方將扔行李的事辦完，忽有人來，說校長和教務主任來了，叫李奎元去問話。李奎元却倒精明，當即告訴他那一般羽黨，令他們各歸本級，召集同學，在各級單獨開會，報告此次舉動的必要性，然後令他們每級推舉代表一人，以向學校交涉，辦理善後，主要是須開除那些陷害同學的份子，如果校方不答應時，學生方面就再開第二次校友大會，採取進一步的強硬手段。可是無論如何，同學們要堅持到底，擁護代表，如果代表受了學校的不當處分，則同學們就須以罷課的手段應付之。他還番意思，發表之後，又背開衆人，向他的羽黨們低聲說道：『好了，現在我就去見校長，你們不用驚慌，各自分頭去辦，最好是你們幾個人能被選為代表，還沒什麼難的，只要說話時，當點兒力氣，就能辦到。』那幾個人也道：『你放心，我們管保不能拆你的台就是了。』李奎元道：『好，那麼你們就快去辦，等被推為代表後，立即到校長室去，打我的接應，那時我自有辦法。』於是大夥兒分頭去作，李奎元遂即去見校長。校長王瑞新，教務主任馮大作，是方才接了訓育主任周先生的電話，才知道學校鬧了風潮，乘小汽車赶來。但這時候，李清時，劉萬聲等二十餘人，已被逐出，行李書籍，堆了一當院。周訓育報告校長，說是李奎元鼓

僞東北名人軼事

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本著作版權，特此謹啓。

【三三三】

言畢，二人均哈哈大笑一陣。至此，袁大公子，纔恍然大悟。原來一樣新晨報，刊載出兩樣文字來。且將籲請變更國體，實施君憲的那幾張。特地給總統送去，留備檢閱。其餘，沒有這類提倡君憲政治的，仍舊散播民間。其用，便是，一，僞造民意鼓吹君憲。二，停止傳播，避免責難。統是楊析子，對於該報社，津貼鉅款。煞費苦心，賄買的結果。想到這裡，不禁心內快慰，十分滿意。拍着楊度肩頭太息說道：『唉！古來創業垂統，與國君王，均有所謂：神機妙策，佐命元勛。如張子房，徐茂公，苗光儀，劉伯溫諸人，便是很顯明的前例。這次，人民請求施行君憲政治。不能成功便罷。而且如果有實現那一天，不但把這萬世一系，傳諸久遠的貴族君王，眞個推戴成功，由我袁家來承襲。那麼不問可知。析公便也是，張徐苗劉，一流人物。自然得凌煙畫像，麟閣酬勳。帶礪山河，富貴長保哩。』楊度一聽，心中更為快樂。自此之後，深知君憲問題，項城並不反對。遂即明目張膽，越發拉攏同志，勾結報館，肆意鼓吹起來。不幾天的工夫。京津一帶地方，大小報紙，均已連篇累牘的，登載滿了提倡君憲文字。項城端坐總統府內。不知這種問題，因何而起。招集心腹人等，探詢了一回。不但得不到，外面眞實狀況。反而異口同聲的答道：『這事純粹因為，四五年來，兵連禍結，戰亂頻仍。人民沒享一天，安居樂業的幸福所致。同時，一般老百姓們，念及總統聖德巍巍，功業在民。想要進一步，推戴總座。誕登寶位，君臨天下。溉享：『一人有慶，兆民賴之。』之福的，也還大有人在。老袁聽到這裡，表面之上，頗不謂然。此退諸人。方在披閱公牘。不料於此時期。便已發現。有京兆各區，人民，上表勸進的事實。同時，楊度，

藝術家的告白（續）

素蘭

‖修詞的檢討三‖

真理求得唯一可循的路徑，就是有辨別的觀察和返想，對於事實作實驗地研究；對於牠的起作用的原因，作合理的認識。

人類的實際生活有完全一定的倫理需要，這是與合理的世界觀念相調和彌補牠的不足的，此所謂善。

美是人生理想的極致，快活是最高之善，美即是最高快活的泉源。自柏拉圖至哈爾特曼，無一人反對這定義。

真善美如果縮小到為文的範圍，內容是眞的問題，寓意是善的問題，哲學思想和表現方法是美的問題。

力是寓在趣味裡的精神是憑附在肉體上的。

演繹和歸納，是研究任何學問兩種相反的方法。

經驗和理想也是全不可離的。

有主觀的存在之內在，才能現出客觀的實在之存在。

聞音見色能祗是以太之震動嗎？

我們怎能分出精美，與優美的高下呢？

美是眞與善的和數。

純一的，不雜的。

一切的學問也在於調和完整。

（未完）

明代大船

據大航海家鄭和傳載：鄭氏當時所造大永泰船，長四十四丈，闊十八丈，共六十二隻。中船不計。可容士卒二萬七千八百餘人。此種鷲人大船，明初已有。倘繼續研究，今日必不至落人後也。

戀愛的末路

皎皓

「這是什麼意思？」

「傑哥：我本打算我們做終身伴侶，那知……唉！」

「貞妹：妳不要悞會，這是妳父母真心的愛妳！」我只得勉強勸解她。

「我們到山上去看夕陽吧！美麗呢」這是我安慰她。

「不……不……我不……」她哭着說。

我的淚已經淋濕衣襟了我看她真不能開心了我咬着牙根走出了書房。

△　△　△　△　△　△

她家不久搬到外省去了，我和貞妹就永別了，我曾記得還接到她一封信。

△　△　△　△　△　△

傑哥：

我不願再做人生的幻夢了，人事是虛偽的鼻茫的，人生的歸宿是甚麼？一個土坑吧？我實在的告訴你，在昨天我服毒了，結果被他們知道把我拖到醫院，強行灌救蘇醒，但是，恐怕你的愛人不久仍然要變怨鬼的。總之死的滋味也嚐着了，愛的道路上有甚麼？有光明？幸福？殘酷？酸楚？唉！不久我就要到墳墓裡靜修了，你在人間覺得寂寞麼？覺得孤單麼？我祝你從今另創造愛的旅途！另有滿意的愛人，你要仔細的選擇啊！要是我這樣的人千萬不要親近啊！

傑哥：我對不起你了！我沒臉再見你了，你的傷心——酸淚——刺激完全是我給你造成的原諒我吧！我雖死，也不能忘你的熱情啊呀……噫……我的毒物在腹內又開始發作了，不能再寫了再見吧！

淑貞絕筆

這不是她的絕筆嗎？這是我們細心的末路啊！

五，九，脫於寄宿舍

蔡松坡夫婦圖脫虎口假意赴法庭離婚

大陸商店

DL

美麗經濟的涼爽的 夏服

俄名不拉及 ワンピス

哈爾濱道裡中國十二道街

電話三五四三番

67

校址：哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上

市署立案 **健生簿記學塾** 招生廣告

第廿五班新生 男女兼收年齡不限 時間 午前十時至十二時 午後七時至九時

定於六月二十日開課

課程

銀行簿記 保管籌備決算 如活期定期有放押匯倉庫

商業簿記 雜貨糧業存放押借儲紙藏袋股票生財取引所期事籌備決算悉舉例相告

公司簿記

工業簿記 如油坊火磨以及各種工廠計算成本原料燃料代理販賣結算各帳於右同

本埠巨商 萃華金店會計畢業於他學又來敝學補習望學簿記者注意幸勿自悞

待遇 畢業後推荐職業如孫明哲推荐東和油坊李應庚推荐福恒糧棧張立勛推荐呼蘭東發合現受某巨商招會計數名機會難再望學簿記者注意

函授班取講義郵費每月三圓索簡章須附郵四分

2305

雙順成皮鞋店

工精料實價格低廉

道裡中國十二道街路北九號

（鞋樣標本函索即寄）

61

收買股票

滿洲電業公司新股票
滿洲電信電話公司股票
哈爾濱取引所新股票
滿洲洋灰公司股票
協和工廠公司股票
其他各種股票

哈爾濱南崗大直街三五

岩松株式店

電話六八〇八番

照像招生

一，哈爾濱市公署許可立案
二，教師由東京寫真專門學校卒業
三，編有詳細講義與眾不同
四，三個月卒業保險學成
五，教室寬大設備完全
六，函索簡章須附郵票二分
七，地址：哈爾濱北馬路

日新照像學社 2302

哈爾濱道裡石頭道街西端

利華商場

聘有高尚的技師 承做新型的西服 風衣

現成男女洋服種類齊全式樣流行

歡迎參觀

電話七七四八番

2449

茲者趙秋鴻君所著之**北地臙脂**說部因呈報手續關係致悞至今對各預約及欲購者深抱歉意茲手續已完本月內絕對出書務請有以注意焉

第二部出版為本埠名作家曲狂夫先生所著之哈爾濱的一個女性內容取材豐富幽默已極刻已付梓不日出版希愛好文藝者注意之

商務印書局謹啓

24

哈爾濱地方法院所屬

司法代書人傳桂芳事務所

現住所：哈爾濱市道裡石頭道街三十一號（即北買賣街拐角）

茲將本司法代書人專辦各種登記事項開列如左

一，不動產登記
一，商號登記株式會社登記，合名會社登記，合資會社登記
一，工場抵押及礦業財團抵押登記
一，船舶登記 法人登記

打字科 速成科 完全科 各三十名

霽虹打字招生

日語夜課補習班

備有清潔宿膳函索簡章須附郵票二分

地址：哈爾濱道裡外國七道街十一號

42

新華樓 小賣部 西餐部

迎合時令特備各種清潔菜品 助君加餐有益衛生 新設西餐部每日午間開售午飯 午後晚餐咖啡味美價廉

道裡新城大街 電話帳房二九九四 五八二三

2810

道裡猶太醫院新按設

愛克斯光撮影機

是歐洲一九三八年最新發明的

撮照內科及骨節各症病像收費低廉

每逢星期一·三·五日照自晚六時至七時止

醫師主任波立海爾恩啓

2324

萬國汽車火犁專門傳習所招生

由一九二四年成立以來共畢業生已四千餘名都始終滿意

招生新功自本月十二日開課

所址：道裡斜紋三道街二十號院

33

協和自動車傳習所

本傳習所茲因學生日增關係。舊教室窄小。不敷應用。現已遷移寬敞之地點。因授課之生徒。居住較遠者。便利起見。特備有清潔之宿舍。對於溫習課程及演車傳習。尤為方便。內部並由校力主辦。企圖生徒節儉計。特設伙食部收費低廉

〔詳細簡章函索寄附郵票二分〕

本傳習所長 小峰卓啓

地址 南崗夾樹街二三號（即女子中學下坎松花江街停車場對面）

2476

天泰銀行特別往來存款！

敝行之「特別往來存款」，利息很是優厚，如有富餘款，無論多少，均可存入，又便利，又穩固。

存入手續

一，初次以國幣拾圓即可，開立存戶，由本行填給存摺，以後不拘數目多少，隨時可以存取。

一，利率日息百圓一分五厘（每百圓每月四角五分）每三個月計算利息一次。

一，此項存款，隨時可以支取，留有印鑑者，取款時須憑印章，連同存摺，交本銀行，以憑支付，未留印鑑者，憑摺辦理

總行．道裡新城十三道街拐角 電話（三七〇四）（五二一九）

支行．道外北五道街（電話八〇八七）

2349

麗霞湘繡鏡莊

道外正陽十四道街正街

本號新備各種美術湘繡禮品 花色齊全 裝璜美麗隨意擇選價特低廉 並批發各種美觀鏡框材料及西式銅鐵鏡框如蒙惠顧無任歡迎

2714

達源堂診療所

漢醫 安文源 達川

專門內科 隨時應診

地址道裡中國八道街路南三十八號

2332

楊紫融醫院

設置 愛各斯光赤外線 淋病電療機 診治

內科婦人科小兒科
眼耳鼻喉科
外科花柳科皮膚科
住院隨意

時間早九點至晚七點

哈爾濱桃花巷路南

電話八四四〇

2327

華中重鎭徐州 風景秀麗古蹟甚多 九里山前古戰場 城北角有霸王樓 【二】

〔燕子樓〕城的西北角一個角落裡，相傳是唐朝張尚書的府第，尚書死後，他的寵姬關盼盼孤單單的住在燕子樓裡，十幾年不曾下來，以表示他厭世，隔絕塵寰的心情。她不只鍾情專一，永矢無二她還能作詩，纏綿排惻，哀婉動人。樓內有石刻的白居易詩，和其他題詩很多。看不出這樣孤寂冷落的小樓，竟是關盼盼生前藏嬌的幽閨。

〔霸王樓〕在城北角，省立女子師範校址，便是楚王故宮霸王樓遺跡，迄今已經荒凉，並且校外人也不易前往憑弔，樓北不遠是早年黃河故道，附近有鐵鑄耕牛一頭，據說名叫鎭水牛，可以鎭壓黃河不致泛濫。

〔雲龍山〕城南三里外爲雲龍山，山間有高逾三丈一尊大石佛，半是人工，半是天然，利用山石自然的形態彫刻的。山勢很雄偉幽雅，景色最爲佳麗，每到夏季，徜徉在山中，凉風拂面，胸襟爲之清爽，唐張天翼曾隱居在此山中，有放鶴亭，范增墓，大岩等勝跡，歷代名人題詠頗多。

徐州治安，早經恢復，正向建設途中邁進。津浦鐵路完全通車，來去便利。願意到那裡去的人，安心的登程吧！

——完——

紐約萬國博覽會 機器人明星出場 能對觀者對答如流

現時正在美國紐約開會的紐約萬國博覽會，拿着『明天的世界』的題目，當着標語，光怪陸離，應有盡有，尤其是在科學方面，收集了全美國的科學家費盡了腦筋和智能所作成的珍奇物品，其中最膾炙人口而被人所稱道的，就是威斯金古科學館的最新式人造人(用機器做的假人)。這個機器人名子稱爲『愛列克托羅』，本是威斯金古候斯電氣公司的出品的，這個機器人是不拿從前的人式機器人，來作比較的，所有各部分完全並不一樣，乃是拿着極其複雜的電氣裝置，能够自由運動，那是自然的，所以可以說是發揮了較比人的機能還在以上的超特人啦。這個『愛列克托羅』身重二百六十磅，身高七尺，全長都是鉛的流線型，體裁輕快，恰好正是相應，步行也很自由，對着參觀的人，便發露他那可愛的姿態，都各各的行行禮，說寒暄的話，這時嘴裡含着烟捲，就隨便的談起話來，並且能拿手指計算到十個數，此外這個機器人的特別長處，尤其是能應對參觀人的要求，唱着最流行之歌，或者是對着質問事情，是莫有不能回答的，所以實在是大會的明星啊。

不用吃飯就能生活 美人發明營養注射法

不久以前，北京協和醫院，爲了美國一位富人的兒子，在來到東方游的時候，喉間生病，妨礙呼吸，他們設製一部機器叫做鐵肺，邦助他放炭吸，他雖然患了不能生活的險症，却因爲這部鐵肺的發明，救了他的性命，而且他的生命也就因此延長下去，這位鐵肺人臨回國的時候，還是躺在裝置鐵肺的床上，在上海黃浦灘上船的那一天，有成千的人們去看他同時協和醫院的造就也就傳揚到全世界上。

最近美國有一位大夫名叫愛爾門發明一種方法可以把火腿，蛋及牛奶裝的蛋白質，用皮下注射法輸送到血液裏去，這樣，一個人如果得了胃病或是在施行大手術以後，胃口不能够進飲食時，他可以打這種藥針代替吃飯，仍然可以維持他的生命，愛爾門大夫是美國一個著名的醫師，他現在美國聖魯易城華盛頓大學院當教授他說，維持人的生命的，主要的是蛋白質脂肪及維他命，他如糖，水和鹽三項，老早可以直接注射到血液裡去，如果病人的胃口不能吞嚥或消化食物時那麼，打藥針可以代替飲食。他說，人們吃肉類，雞子，牛奶及其他含有蛋白質飲食品，進入口胃之後，人體亦不能直接利用它來滋養身體還得先把這些蛋白質變成安密那，然後由這種安密那酸再新結構成那身體上所需要的蛋白質。近年以來，科學研究越來越細緻了，所有蛋白質裡的安密那酸，都可以抽出來，據說，這安密那酸現在已有二十六種其中至少有十種，是人必需的要素，愛爾門大夫曾經証明出假如把這安密那酸直接注射到血液裡去，人體組織的各部即便應用起來，如同那由腸胃所製造的安密那酸，的混合體，如果照打藥針的方法，注射到人體裡去，那麼，人體各部組織應用這些注射的安密那酸，比從口腔嚥下去的蛋白質，來的快而且效率也高。

學戲秘訣

無師自成 張德福述 (續)

△鑼鼓聲音法

走馬 (凡走馬時用之) 搭拍搭拍坑坑坑坑采坑采坑采(巳)采坑采坑采坑

哭頭 (哭時用之如魚藏劍唱『父母的寃讎不能報』時用之)

冷鎚 (唱哭腔時用之) 坑坑坑坑采坑

拍拉空坑

挑判 (演員未唱之前時用之) 搭推坑推推采推〔巳〕推坑推推采推〔巳〕推坑

挑判 (此用於唱後如李陵碑唱『……馬前英豪』時用之) 搭搭搭只搭只搭搭坑來推采推已來坑 (此後可轉疊頭收場)

水底魚 (如八義圖程嬰上公堂一場時用之) (限) 搭推坑推坑(格)來推坑來推采推(巳)對坑來采(巳)來坑來推采推坑(格)令坑(巳)令坑搭推坑采得坑

亂鎚 (想計時用之如黃金台田單『今有伊立前來搜尋殿下這便怎麼』應打亂鎚) 拉拍拉鎗……鎗……鎗……「連叫頭」

滿映男女演員 餞送王文濤夫婦 哭與笑的二重奏 歌與嘆的交響曲 季燕芬幾乎雙目失明

六月的上旬，落着小雨的晚上，天上飄着黑雲，電影城的大批演員，紅男綠女，冒着微風細雨，集往在豐樂路某一家飯店，歡送王文濤夫婦，以及前任張導演先生。在這個會場中，空前的聚集了這們多的藝人，有的是爲送別要狂歡，有的是爲了送別要落淚，因此哭與笑演成了二重奏，高歌與低嘆織成爲交響曲。

會場片斷拾零

×

王丈濤夫婦入會場時，王則高喊：『新郎新婦入席』來人開堂，某氏低語；『一雙新夫婦，原是舊情人』。

×

入席之時，肅大昌挺身而起曰：『明年今日，周凋將與某四十餘老招待在這裡舉行婚禮』。

×

助導王心齋由寬城子赴會場坐二等寢台車(因爲自動車滿員，王先生躺在高跟鞋旁)。

×

夏佩傑小姐，紅絨衣，紅絲袍，紅鞋，紅襪有人呼之爲紅娘，有人呼之爲新娘。

×

王則當面奉承鄭曉君說『鄭小姐今天特別漂亮！』

×

鄭曉君高歌『何日君再來？』全場乾杯。梅子的歌舞，演來頗爲純熟動人。

——未完——

戰爭文學 麥田裡的兵隊

火野葦平著 雪笠譯 〔167〕

因素的清水部隊長在這時，於是，就和高橋少佐打聽那一切的經過去了，是一處窄狹得要礙着腦袋的草房，清水部隊長，則是一個團臉，露着温和表情的人物，可是，在他的瞳人裡，我却感覺了：那明是受了久戰鍛鍊的剛毅光芒，

至於說話的口氣，總是帶有一種心眼重似的風格，夾雜着土話，和山崎機關槍隊長輪流的說着：

「再沒有像這一仗再暢快的事了呀！蕭縣是，在十八日午前八點半鐘，工兵總炸破了城牆的北門，是伊佐部隊從那條突擊路突入的，然而應戰，敵兵竟拿着手榴彈來壯烈的接近戰鬥，於是，就演起了是，有一個叫「白鴻」的小隊長要跳到前頭，可是兵士「小隊長危險！」這樣說着就跳上去，於是，便遭上了手榴彈，聽說他還說：「因爲先超越了蕭縣的城壁，就是死了，也是自已的本望啊！」是木腰部隊占領的，所以，現在還剩在那担當着警備，

美國一青年 謀殺羅斯福

華盛頓電：發現有青年一人，懷藏石塊及小刀，試圖攀牆垣而入白宮，聞其人自稱爲特擬殺死羅斯福總統，因其無益於貧窮之人云，其人今被押送醫院，俾予察驗。

邢台古蹟 張果老山

張果老山，在邢台縣西，爲太行山脈，羣峰之一，相傳八仙中張果老，曾修行得道於此，因之其名山，而見稱於後世，該山四週，羣峰環抱，層巒疊翠，形如拱璧，過視老柏千章，青翠欲滴，古廟數間，紅墻影現，近麓村舍園槃，山民集居，風俗古樸，待人誠實，山中風景既佳，所遺留古跡尤多，其間著者，如張果老廟，扭筋柏，石驢，水簾洞，水仙洞，及驢蹄虎跡，拐棍印等，惜爲編幅所限，不克詳道其事耳。

劇話 串珠記

鶴頂血，蜂尾針，兩般皆不毒，最毒婦人心，余爲此言，必遭現代女界之呵叱也，然毒者有之，不毒者亦有之，非可一概而論。此劇淫毒婦祝玉蘭居夫宋標，而毒死親夫，寰世界罕有其匹，寧戀奸夫蔡鳴鳳，劇情似馬四遠，可是『馬四遠』，則爲趙月兒欲歸罪於馬思遠，此劇如玉蘭者，眞可謂心毒意狠，天良喪盡，不孝之女子也。此劇之賊名『魏打算』，亦係此賊代爲聲寃之實事，相傳此爲山西太谷縣者，祝玉蘭定謀殺親夫，依前清刑律，處以六刀，宋標處斬立決，魏打算昭雪有功，因祝有德(玉蘭之父)無子，認爲義子，蔡鳴鳳之遺產亦賞給魏，案遂結焉，此劇唱用吹腔，久未見此劇露演矣

王先生婚後的蜜月 (集影片名)

弱夫

在『桃李爭艷』，『滿園春色』，『春風楊柳』微擺的一個『都市的朝晨』，正是『化身姑娘』與『王先生』，在『碎琴樓』舉行婚禮的吉期，他們過了『花燭之夜』的『良宵』，就乘着『蜜月快車』往『新舊上海』去，想度他們『桃花夢』般的婚後的蜜月，誰知途中竟遇見了『黃海大盜』，將他們所有的：『人海遺珠』，『百寶圖』，『金鋼鑽』，『翡翠馬』……都行刼去，當日的晚報就載出了『三〇三大刼案』，『荒江女俠』，合力的『大破白雀寺』，『火燒金鷄嶺』，才捉住了匪人『江湖二十四俠』。

他們自從遭了『三〇三大刼案』，就無錢再乘『蜜月快車』到『新舊上海』去，——於是步行路上了『大路』，在一路之上他們看些『花花草草』，那『黃浦江邊』，也時有戲水的『同命鴛鴦』，和『落霞孤鶩』的齊飛，白天走疲了，就在『路柳墻花』下，歇歇脚，到晚來常宿在『三星伴月』下的『十字街頭』，在『天眠之夜』裡，竟來了『殭尸還魂』和『化身人猿』，眞像『冷月詩魂』那樣的可怕！這回可眞嚇壞了『化身姑娘』與『王先生』，後來多虧天空的『雷雨』，才打破了這『恐怖之夜』，可是把他們淋的也眞像『刼後桃花』了。『王先生』抬頭看見了空中的『銀漢雙星』，才知是『雨過天晴』，這才向『化身姑娘』叫了一聲『歡喜寃家』，我們走吧！

他們夫妻眞稱得是『無愁君子』，雖然過着這『人間地獄』般的生活，可是他們還唱着『春宵曲』，何時也沒喊過『生之哀歌』！

過了『鍍金的城』，方到『新舊上海』，『王先生』因地方『人生』不好混，商得『化身姑娘』去當『神女』，於是她就在『如此繁華』的『十字街頭』，施展她那迷人的『女兒經』，後來她經了『春宵』數度，連產『四千金』，樂的『王先生』直嚷『喜臨門』！

有一天，『四千金』同着附近的『小孤女』去頑耍，不知何故，這個『風雲女兒』，竟似『生龍活虎』般的鬧起了『歐洲大戰』，『田七郎』一見她們打比『二對一』還不公，就揭破了她們『母親的秘密』，『四千金』羞老成怒，幾乎和『田七郎』也來宣戰，幸後經『乞丐千金』的調解，『四姊妹』這才回家『西方無戰事』。

說起來『王先生』，眞是『紅運高照』！在『田園春光』裡，撿了不少的『壓歲錢』，他就買了一棵『搖錢樹』，於是他也就踏上了『黃金之路』，白天他就到戲館裡去看『貂蟬』戲，後因捧角吃醋，『王先生』就大鬧『前臺與後臺』，到晚間上『脂粉市場』裡，去和『自由之花』，『社會之花』……一同跳舞，一夜耗費了『四千金』，眞可謂之『豪華之夜』了！『彈性女兒』每次問他：『何日君再來』？他都說，明晚『夜會』！

『化身姑娘』一看『如此繁華』的『新舊上海』不可久居，恐怕墮落了『王先生』！她遂立逼着『王先生』整裝『歸來』。

一九三九，弱夫脫於馬家溝楊濤館

補腎健腦良藥減價

育腎寶

主治：先天不足．後天虧損．腎經衰弱．夢遺滑精．性慾減退．腦神經衰弱．健忘失眠．腎囊濕凉．等症

定價每盒裝八十四粒 國幣一元二角 兩盒 每二打十三元 外埠函購不加郵費 藥欵用郵局小匯票匯到照寄不誤

總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房

大連華泰藥房，大連德記全棧，奉天大成藥房，奉天日站恒天金城藥房，奉天日站恒濟堂．營口洪春堂．吉林五洲藥房，江省德泰盛，錦州同盛居．安東東益增遠．鳳城，東益增遠，京中滿班藥房，熱河全富新，凌源萬育堂，永興堂，平泉泉濟盛永，平泉永義處購買，請將欵由郵局十匯票寄至哈爾濱道外五道街路東金勃先藥房原小回件不誤

總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 49

失照聲明作廢

領名趙煥文 照號吉清字三四三二五六 坐落二區正藍四甲二屯 地目食租地 面積七垧五畝 住址同坐落

領名趙煥文 照號吉清字三四三二五八 坐落二區正藍四甲二屯 地目食租地 面積七垧五畝 住址同坐落

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認作無效特此聲明 雙城縣長吳奎昌 6，6，8 55

東亞郵票社

啓者敝社爲提倡文化起見長期收買各國古今郵票廉價出售各種集郵用具歡迎同好者交換函商需附郵資二分必有答覆 廉價出售集郵簿

代售所哈爾濱 道外景陽街儀古齋 道裡十四道街福順東印書局 南崗秋林洋行

總批發所哈爾濱紹緯街一二二號本社

德國製造

梅濁尅星

淋病非透膜殺菌不能斷根，幾乎盡人皆知，無待贅述！惟眞正具有透膜殺菌能力之藥物，舍德國「梅濁尅星」外，現在東西各國，尚無同等藥力之出品，此則爲病家所宜注意者也！

五淋白濁 一金斷根

特種梅濁尅星 滲透性特强 治療力特速

哈爾濱道外六道街 柯爾登洋行總經理

哈市唯一 並無分處 市署立案 ●道外中七道街路西● 哈爾濱速記傳習所

續招五二期男女生 〔畢業〕〔兩月〕

▲七月一日開課▲

▲晚班…午後七時半至九時半

▲日班…午前十二時至午後二時

有志學習者先行報名，但限志願堅定爲合格，並本所一切均重實在主義，決不作欺人自欺，虛僞等宣傳，故各期開課日，即行額滿，諒學者均知。

附註：前第四十六期課事班學生二十五名今已推薦熱河省農事合作社充任會計 50

46

急用照像!! ——當時洗好——

天光明攝影社招生

道裡中國九道街四十八號 2475

治淋藥最新發明

「內歐治淋」效力極强

五淋白濁內歐治淋

各舖大藥局均有代售

福豐號百貨店

專門技師定做 男女西服大衣靴鞋

現成男女西服大衣備齊

各樣絲絨衣料

新城大街 電話〔五九一九 三七二七 三九四九番〕

新京另有支店 2569

恒昌茂

夏季用品業已備齊

花色洋服料男女既成西服恊和服襯衫水手帽應時裝飾品無美不備 請來看看吧！

地址：道裡南市小公園南側(大汽車終點前) 電話七六六五 2688

龍光

日本文法速成班招生

開課：本月十日

時間：午後五時至九時間選定一小時

特點：三個月內可令學者會通

講師：王雁秋院長自任

地址：道裡斜紋四蹚街七號

2724

孔明大藥房 廣告

同發隆 十二道街 新城大街 石頭道街 孔明藥房

(一)本藥房人員諳通滿語

(二)本藥房有各科專門醫師診療各科病人

(三)本藥房有歐美日本新發明之各種藥品

(四)本藥房可對各縣市醫師醫院批發藥品

(五)本藥房並可郵寄藥品

(六)如有詢問可經郵局或電話七二六二號接洽

本藥房設新城大街十二道街南角拐

外治內病 消積靈

不用針炙服藥刀割之苦，除消法，此藥在京津行消數十年，純用攻破積聚，以凡男婦老幼氣塊食塊，血塊瘕痃，經閉多月不通，及女滿腹硬如鐵石，日夜腹中邪胎逆產，速將乾血痨症腹大成形，胎死痛毛孔直入病所，由此藥照方束之患處，沾液由大小便兩下，而硬軟化而爲日力由化急速取下，不由軟不誤作事指切可愈，大劑國幣八圓，受痛苦，不用者，不使切要定價，小劑國幣四元，孕婦莫中劑國幣六元

外埠函購郵費二角並說明書備索

天津第四期考取第一名醫士李子久發明

哈爾濱獨家經售處道外桃花巷街 閻氏藥房 樓上 30

武藤宇佐美兩醫學博士推奬之最新藥新治淋(ネオヂリン)該所研究部乃以多年苦心研究之結果而完成之殺菌力最强急性慢性惡性之淋病消渴等服藥後在短時期則即能減退濃及痛必定歡喜

醫治效用 急性及慢性淋病消渴尿道炎膀胱加答兒攝護腺炎睾丸炎巴魯托魯氏腺炎腎盂炎由淋病而起之誘發諸症

服量用法 一回用一個一日三回內服(飯後一時間)丸原個吞下由淋病而起之左之女子並發症以新藥アネナノル用之可也白帶下子宮內膜炎卵巢炎外膜炎周圍炎喇叭管炎頸管加答兒後强症尿道膀胱炎實質炎膣炎等之急性慢性子宮病及瘙癢膣傷糜爛

山本回生堂製藥所

北滿總代理店 哈爾濱八站南馬路二號 日本實藥株式會社 哈爾濱出張所 電話六九七三 二九二零 振替貯金哈爾濱二一一番

53

エキカトール
液克得兒

理學博士 佐々木忠次郎先生
藥學博士 大槻 弍先生 證明

芳馥郁香 效力絕大 人畜無害 絕不引火 不染污漬 使用簡便

殺滅！蠅、蚊、臭虫、蛆、八脚子等有害虫類 以防止惡疫並清淨房內以保衛生

家庭必備殺虫藥水

安住蚊烟香本舖
株式會社 安住大藥房

該館價目（外埠）大批八字（減價二成）二十圓十天批妥，中批十五元七天，草批十元六天，大合婚四元，小合二元，擇吉四圓。（本市）本埠微末小事問卜一圓，抽籤六毛，算命面談三圓，草談二圓，關係重大三卦合一二圓六毛： 2660

看！遠方經過通信都問瞽者周子良算盤術卦粮行漲落頗有把握問病有無危險求醫何方指明

▲指引迷津去路 ▲提醒久困英雄。直言無隱

▲嗚謝哈市道外正陽十五道街國泰影院西鄰天然命館，瞽目大術士算盤術打卦皆知活神仙周子良先生，研究前途動靜大吉大凶，周子良算命批八字考察各人環境流年月令，男女人生禍福，大凡决不能洮術學以外。▲茲就所知之外埠通函問卜應驗，諸君列下：林密縣平陽鎮徐逸民先生問求事進步，今去歲通信五永，大連雙喀號高吉良及方九域二君問糧行，五月通信三次。四平街中央通廣益生王樹森君問粮行漲萬存空何月有財，通信四次。洮四路術門平聚興盛鐘爐營長林，問失子後得回。錦州省立兩級中學校命賀夫君，問投考台取仲，四平街新昌盛劉景峰問求事成否。本溪湖煤礦公司李德祿，問逃走丟果。朝鮮咸南加乞波協成東張序範，問大合婚妨碍有無。方正縣三華火磨遇風失及海龍中央銀行梁信化吉林提存局呂▲廷錦州鐵路局三十家子站崔仲儒君皆生批八字。所批確屬精詳需驗奐。▲又該館遠方去函求卜，卦爻六次以下往上大面點講任意報一吉時，書明何日閒何事體，卦耆二元先匯，間事兩種連占二麻匯金三元，關係重大請註明爲宮營商及欲求陳事進步或問家事成否，謀事存卜埠或外方，興他人代爻分長謂平蠻，如談八字更知已往未來，言明生辰年月本家庭老幼言明備考祭生尅，問丟失逃走，失物日期地黠官商住戶及人口寫明及詞認滕敗對方掛號，卦賁先交不失信用，空函恕不答覆，如有急事利用速達。於封皮外書明『遠方通信係』爲要。▲茲將該館續招男女新生習學卜術，規則列下，詳章函索即寄面議皆可，套格高小卒業，年齡十五至三十歲者，精神體健聲音宏亮，學業品行優負者，凡嗜好烟酒，爲年稽者概不收授，女生由女師敎授，女士斷學亦同樣有效，男生子良担任行三滑內每月學費八元，飯費每月七元，須有保証人無保先交六日費用，合同書明年中涂雙方不准退學，期內無論發生任何事證保人負責，中涂資目生減價二成，女生如有家貧者卜費但卒業須劾力三年，一次交費減三成。術學偉大，到處抑費週遊全球，無需川養，此藝不經傳，士農工商皆可研究。

⊗日鮮男女各國人士皆可通信卜疑⊗

北滿總特約店

福源祥

哈爾濱道外南和街
電話 三五八八 七二六五番 1472

PAWANGSZE BREWERY CO. LTD 特等汽水 味厚芳香 登錄商標 奉天八王寺釀造工業股份有限公司

高級清酒 金鐸 奉天八王寺釀造工業株式會社

PAWANGSZE AERATEDWATER CO LTD TRADE MARK 上等汽水 香蕉 奉天八王寺汽水股份有限公司

高級清酒 昭和 奉天八王寺釀造工業株式會社

PAWANGSZE BREWING COMPANY LTD 最上醬油 奉天八王寺釀造公司

哈爾濱 **同茂東**

製材工場 建築材料 板料箱料 板條鋸末 板皮燒材 代割鋸口 定做木箱

總工場道外東江壩外振江街 電話八六四二號

分工場八站南木廠方長街 電話三九三五號 三七六四號

雜貨商店 新到各種春夏用品 呢絨綢緞 棉布雜貨 毛布人絹 批發零售

道裡中國十二道街三九號 電話（四二九七）（一六一七三）番 36

產婆

在哈已開業十八年 經驗宏富手術精良滿語流暢

對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚人道幸甚

產婆 岡豔子啓

已遷至道裡田地街三十三號樓上十五號 電話二二六七號 19

◎◎醫林介紹◎◎

松天醫社 診治「皮膚科」 花柳病科 地址 道外中十一道街路東 正陽南國民學校對過 43

小兒不能針藥者 屢用針藥未愈者 一請注意

專門 小兒科 官醫 欒樹庭 道外中五道街路東九號 155

德國醫學博士 伊作阿克 專門眼科 道裡斜紋一道街五號 電話五三〇四 接診時間晨九至十下午三時至四時半 148

醫師 闞五昕 道裡外國六道街八號房第三戶 電話三三八八 專門耳鼻喉科及外科 接診時間晨十時至十一時 午後四至六時 151

醫士 壽爾泰斯 石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五 現已返哈照常應診 專治內外科及婦女科 145

專治眼科 海北眼科醫社醫師文星泉 道外正陽八道街路南 專治翳朦瘀眼並二目失明症 門診免費 156

醫士 渥洛布林司基 道裡商務街二號第一戶 電話二四五七 專治內科小兒科肺結核 接診時間 上午九時至十時 下午五時至七時 146

凡吾 皮膚花柳科醫院 小外科 哈濱道裡中國頭道街二十一號 電話四二四一 院長 曾任哈爾濱醫大學校醫長 哈市立醫院 南滿醫學士 劉德新（凡吾） 診療時間每日上午十時至十二時 下午一點至六點 星期日只限上午 182

女醫士 不闊夫司嘩 牙 地址十四道街三十三號郵局隔壁 電話七一九二 專治婦科產科內科 接診時間午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院九時至十二時 150

德國專門眼科醫學博士 格利德恩耳 劉紋二道街即大同廣場十七號二層樓上一階 診療時間 上午十一時一時止 下午四時六時止 聘有滿人接洽 169

醫士 愛佈什甸 專治內科各症 道裡外國七道街十二號 接診時間 上午十一時至十一時 五時至七時 電話二七七五 144

醫士 吳蘭諾司喀 牙 又專門婦科及產科 診時間十二時至二時 午後三時至五時 道裡面包街七十六號 電話四二一八號 162

徐新華診療所 醫師 南滿醫學士 徐桂藩 診治 小兒科 內科 助產士 徐志遠 地址 道外北九道街路西 25

鳳石內科醫院 道裡中國頭道街二十一號 醫師南滿醫學士 劉鐵城 專門內科 診察時間每日午前十時至一時 午後三時至六時 星期只限午前 電話二二五八 152

醫士 伍拉赫 道裡砲隊街一五三號 電話四九八一 專治內科並神經心臟病電療 接診時間晨九時至十一時 午後四至六 聘有滿人接洽 149

濟世醫院 內科 小兒科 京都醫學士 金斗鉉 齒科，齒科醫學士 金殷鉉 時間自上午九時至下午四時 道外北頭道街七十四號 電話八八六一・六〇五九 141

明明眼科醫院 哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇 醫學博士 石增榮 診療時間 午前九至十二 午後五至七 住院有各等病房 疾病問答（須附足信郵者） 23

鏡波小兒科醫院 南滿醫學士 吳鏡波 德國留學 道裡中國頭道街十三號 診療時間 上午九時至十二時 下午四時至七時 星期日下午休診 154

花柳病專科 興亞醫生醫社 41

痔漏專科 田沛恩 午前十一時開診 午後六時止 患者親臨爲治 地址 哈爾濱道外正陽頭路南門牌十九號院內二十二號 163

醫士 牙信斯基 專治內科皮膚花柳科 每日午前八點至十點 午後六點至八點 哈爾濱道裡面包街外國四道街四十三號 168

醫士 林德爾 道裡米街十四號五十三號 郵局隔壁 電話三六〇四 專門產科及婦科各症 接診時間自八時半至十時 午後四時至六時 143

牙醫

東尙齒科醫院 日本大學齒科醫學士 黃東尙 治牙 拔牙 鑲牙 矯正 口腔手術 牙疳 補牙 鼻補嘴 牙痰 時間 午前九時至下午一時 三時至七時 星期日休診 道裡外國八道街拐角 157

治牙之處 道裡十四道街三十九號 郵局毘鄰 二樓二號 每次診費二角 藥費在內 鑲牙補牙科僅收產材料費 醫師經驗宏富 手術精 無痛苦

通滿語 採用歐美材料 俄牙醫師皮里坡七克，教格列子 減死，鑲牙吉諾福金謹啓 140

專門牙科醫師 列阿柴木 曾在亞陸格斯及愛魯伍任醫師十六年 道裡馬街十五號房 接診時間上午九至一 下午三至七 星期日十至一 164

日本齒科醫學士 鄧東亮 治牙，鑲牙，拔牙 無不精巧定價公道 景陽街平安電影院南邊 東亮牙齒專科 142

齒科醫師 劉鳳書 應診時間 每日上午十時起下午二時止 道裡中央大街四十二號一戶 159

牙醫 亞陸哥斯及愛魯瓦 道裡外國三道街一九一五年 大街拐角電話四一〇八號 診療時間晨九時至二時 午後三時至六時 147

齒科醫師 李蔭成 治牙拔牙鑲牙 一般口腔外科 新設X光透視照像診斷 電氣治療各種牙症 應診時間午前八至一 午後三至七 哈爾濱道裡中國七道街五號 158

牙醫 十 鑲牙 馬子果倭依 道裡中國四道街十一號 〔自午前九時至十二時 午後自二時至六時〕 160

◆請看：山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦

山西張青雲先生。乃堪輿家之名士也。深得術學奧妙。善知過去未來，天文，地理，人事，星移斗轉。七善推測。大六壬之道，地通，人道之出奇。如市面，糧之漲落。求謀之成敗。階級之進退。婚姻之美惡。病人之生死。斜於大批八字。遷擇吉日。合婚嫁娶。凡難有不可解者。而先生之神卜。誠效一言決定判斷明晰。館址道外北小六道街青磚樓下

介紹人 張子亭 梁耀武 白榮五 楊濟臣 劉樂亭 仝啓 244

胃痛

食後胸內痞塞 嘔酸 噯氣 空腹時胃痛……胃酸過多症狀

人有前述症狀之人，應及早速服諾餌妙散片治療，否則胃內糜爛，有形成胃潰瘍之危險。

諾餌妙散片在胃內能掩蔽胃粘膜之全面，以隔絕胃液刺戟而保護患部，同時又能吸收胃酸、收斂胃腺，以減低胃內酸度，並抑制胃液之過度分泌，一方面更因有貫善之配合，兼有對症止痛之効，是故對於胃痛及其他所有胃酸過多之不快症狀，尙有根本治療之功。

【主治】胃酸過多 胃痛 胸內痞塞 嘔酸 胃潰瘍 胃炎 噯氣 便秘 酒醉 船車眩暈

詳細說明書及醫師實驗報告另印成册函索即寄

【包裝】大粒 [illegible] 小粒（新出品）三二片 一八〇片 三八四片

發賣元 株式會社 武田長兵衛商店 總行 日本大阪市東區道修町 支店 奉天市春日町十三番地

各大藥房 均有經售

諾餌妙散片

ノルモザン